# Naga 80 Soundbar

User Manual

MAJORITY

HOME AUDIO • CAMBRIDGE

EN

# Contents


What's In the Box? ..... 3
Basic Information ..... 4
Controls and Functions ..... 5
Connecting to the Power Outlet ..... 7
Display Icons ..... 8
Audio Settings ..... 9
Instructions Guide ..... 10
- USB Input ..... 10
- ARC Input ..... 11
- Optical Input ..... 12
- AUX Input ..... 13
- Bluetooth ..... 14

Troubleshooting ..... 15
Specification ..... 16
Warranty ..... 16
Support ..... 16
Regulatory Information ..... 17
Safety Information ..... 18
EU Declaration of Conformity ..... 19

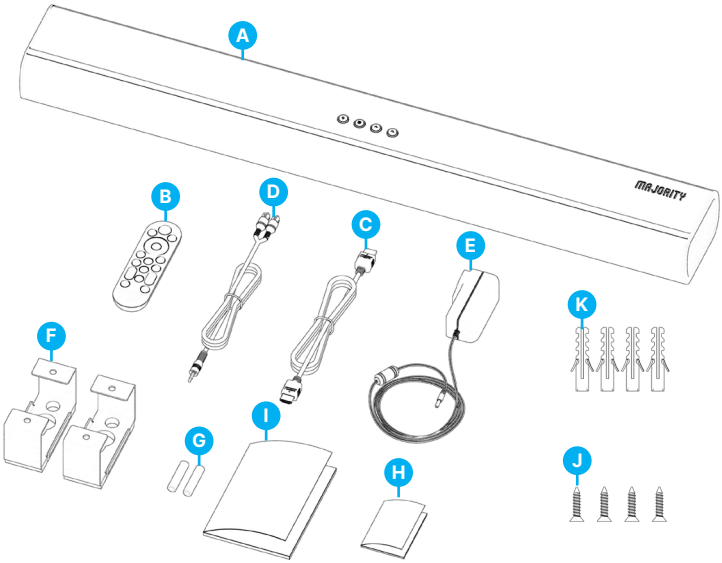


3 year Warranty

Register your product online for a FREE 3 year extended warranty at: **www.majority.co.uk**

## What's in the Box?

A. Majority NAGA 80 Soundbar
B. Remote Control
C. ARC Cable
D. 3.5mm to RCA stereo audio cable
E. Power Adaptor
F. Wall mount bracket x 2
G. 2 x AAA batteries
H. Welcome Guide
I. User Manual
J. 4 x Screws
K. 4 x Wall Plugs




Note: Remote control (B) requires 2 x AAA batteries (included). It is recommended to use alkaline or heavy-duty batteries as this will ensure a longer playtime.

## Automatic Power Off Function

The Majority NAGA 80 will automatically go into Standby Mode after 180 minutes of no audio signal/sound received from the device that is connected with, or if the TV/ device is switched off.

## Installing the Soundbar to the Wall

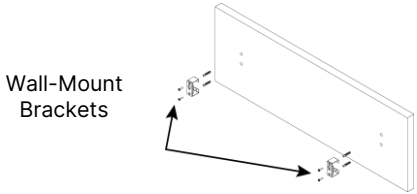
This part of instruction shows those steps on preparing the installation of the Soundbar before hanging it on the wall.

Distance between 2 wall-mount pillars at the rear panel of the soundbar.



654mm

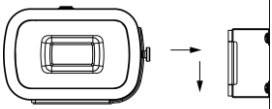
A. Mark and drill 4 holes with 654mm distance in same horizontal level.



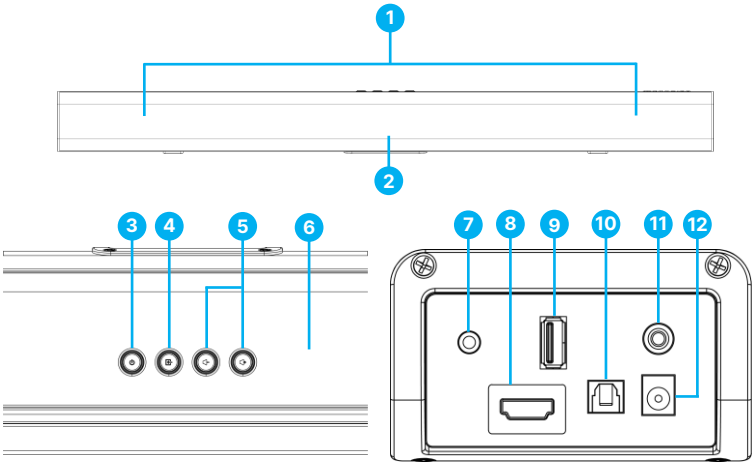

i. Mark the position of 4 holes and drill holes accordingly.

ii. Insert 4 pcs of screws into 2 wall-mount brackets and fix them.

Place the soundbar to the wall-mount brackets as figure shown below.

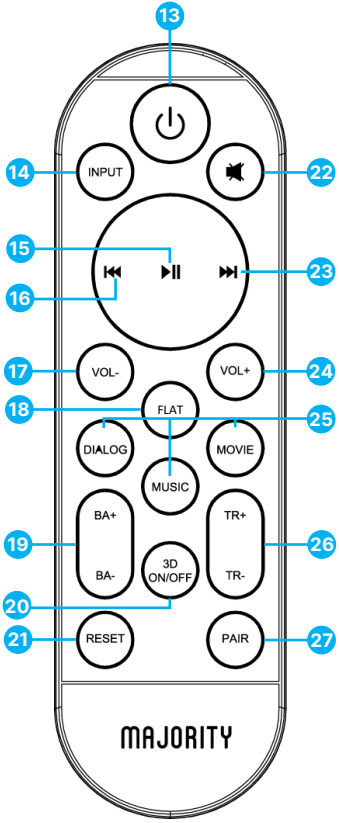


## Majority Naga 80 Control Functions Front, Top & Rear View




1. Left & Right Speaker Drivers
2. 4 digits LED display screen & Remote Sensor
3. Power ON/OFF
4. Press INPUT button to change the modes between BT, OPTICAL, AUX, USB or ARC. Press and hold for 2 seconds to disconnect existing Bluetooth device and search for other Bluetooth device.
5. Adjust volume up or down.
6. Subwoofer Speaker Driver
7. 3.5mm AUX Input port
8. ARC Input port
9. USB Playback port
10. OPTICAL Input port
11. SUBWOOFER OUT jack. To connect with external active subwoofer (not included).
12. DC 24V socket

## Remote Control Buttons




13. Power On/Off.
14. INPUT: Press to switch between modes.
15. Play/Pause: In Bluetooth/USB mode, press to pause/play media.
16. Back: Use in Bluetooth and USB modes to go back a track.
17. Volume – Adjust volume.
18. Flat: To return factory settings.
19. Bass +/-: To adjust during MUSIC, MOVIE or DIALOG mode. It is invalid during DEFAULT mode.
20. 3D on/off- audio surround sound preset.
21. RESET: To reset the volume and the EQ mode back to the default value.
22. MUTE: Press the button to mute the sound. Press once again to unmute the sound.
23. Forward button: Use in Bluetooth/USB mode to go forward a track.
24. Volume +
25. Media Modes: Select Music, Dialog or Movie EQ mode.
26. Treble +/-: To adjust during MUSIC, MOVIE or DIALOG mode. It is invalid during DEFAULT mode.
27. PAIR: To connect or to disconnect from a Bluetooth device.

## Connecting to the Mains Socket

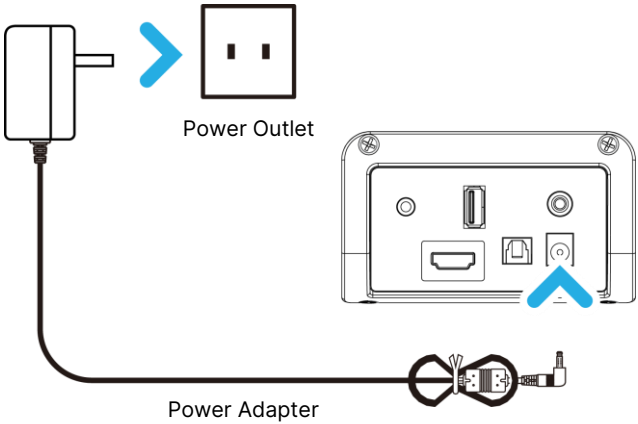
Ensure that the power supply voltage is within the range of 100V~240V. Any other voltage may cause damage to the unit.

Unwind the mains cable to its full length. Connect the mains plug to a mains socket.

Ensure that the mains plug is fully inserted into the mains socket.

The mains plug/appliance coupler is used as the disconnect device. The disconnect device must remain readily operable.

Insert the power adapter end into the Soundbar DC port **(Ref.12)**.




Ensure all audio cable connections of the unit are properly inserted before connecting the soundbar to the mains power socket. Unplug the power cord from the outlet when the unit is not in use for an extended period of time.

## Display Icons

| Input | Use | Remote Control Button | Display |
|---|---|---|---|
| OPTICAL | Connecting the soundbar with the Optical Cable (not included), e.g. to the optical port of the TV/device. | OPTICAL |  |
| ARC | Connecting the soundbar with HDMI(ARC) Cable, to the HDMI(ARC) port of the TV. | ARC |  |
| Bluetooth | Pairing the soundbar via Bluetooth with a TV, phone, or other similar device to play audio from via NAGA80 soundbar |  |  |
| USB | USB Playback port- to be used to play audio from an USB stick (not included) | USB |  |
| AUX IN | Connecting the soundbar with 3.5mm stereo cable, with a TV, PC, or other similar devices | AUX IN |  |

## Audio Settings

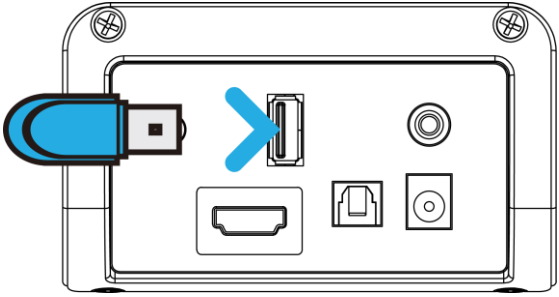
| Mode | Bass/Treble Options dB(decibels) refers to sound level. |
|---|---|
| MUSIC | Manually change BASS and TREBLE settings (between 0 dB and +8 dB). |
| DIALOG | Manually change bass and treble setting (between 0 dB and +8 dB). |
| MOVIE | Manually change bass and treble setting (between 0 dB and +4 dB). |
| FLAT | FLAT is the default EQ. BASS+ BASS- TRE+ TRE- functions are disabled. |

*Please note: The 3D surround sound effect button **(Rem.20)** is a predefined preset which cannot be used with other EQ. Bass and Treble cannot be manually changed while using 3D.*

*Please note that the instructions within this user manual will refer to the button number on the soundbar (Ref 'number'), or buttons on remote control e.g. (Rem. 'number'), in accordance with the diagrams from pages 5 and 6.*

## Using the USB Playback Port

1. Plug in a USB stick to the USB jack port **(Ref.9)** on the soundbar.
2. Press the 'INPUT' button **(Rem.14)** on the remote control to change the mode into USB. The LED screen on soundbar will display 'USB'.
3. Play music files from the USB stick through the soundbar.



USB Device

*Please Note:*

a. The maximum memory size of a USB sticker 64GB.

b. The USB sticker must be formatted into FAT32 before use.

c. The supported audio files format are MP3.

*Please note: The USB port cannot be used as a port of connection with other devices as this is only for playback.*

## Using the ARC Input

Before connecting, switch off both the soundbar and TV.

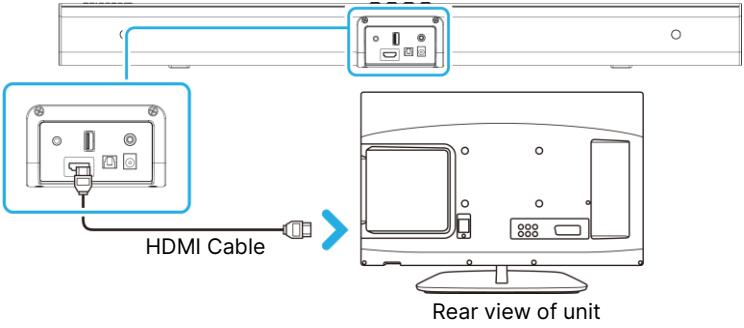
1. Plug in the ARC cable (included) to the ARC jack port on the rear panel of the Soundbar **(Ref.8)**.

Plug the other end of the cable into the TV's HDMI ARC output port. Ensure the TV port that you are using is marked as ARC.

Press the 'POWER' button on the top panel of the soundbar or remote control to switch the soundbar on.

2. Press the 'INPUT' button repeatedly on the Soundbar **(Ref.4)** or on the remote control **(Rem.14)** until ARC Mode is selected. The LED screen must display '$_{Arc}$'.

3. Ensure your TV audio settings are set to HDMI ARC, and the audio format to PCM. The TV audio will now be heard through the soundbar.

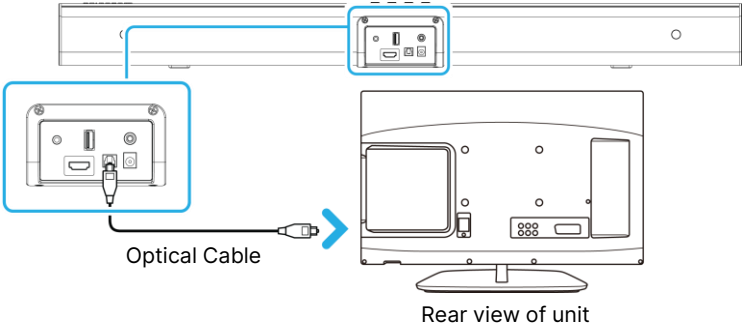


## Using the Optical Input

Connecting the Majority NAGA80 with an audio source/TV/PC with an Optical Audio Output using a Digital Optical Audio cable (not included).

1. Insert one end of the Digital Optical Audio cable to the optical output on the audio source and the other end to the Optical Input on the Soundbar **(Ref.10)**.
2. Press the 'POWER' button on the side panel **(Ref.3)** or on the remote control **(Rem.13)** to switch the soundbar on.
3. Press the 'INPUT' button on the remote control repeatedly **(Rem.14)** to switch to Optical Mode or press the 'INPUT' button **(Ref.4)** repeatedly on the soundbar to select 'Optical Mode'. The mode displays '[illegible]'.
4. Using the native controls on your connected device, make sure the audio settings are set to Digital Optical Audio and the audio format to PCM .

Audio from the connected audio source will now be heard through the NAGA 80.



## Using the AUX Input

Before use, switch off the soundbar.

1. Connecting to external devices using a 3.5 mm to 3.5 mm audio cable (not included):

Insert one end of the 3.5mm audio cable into the AUX input socket on the rear panel of the Soundbar **(Ref.7)** and the other end into the audio output/headphone output on external devices, e.g. MP3 player, phone or other audio sources etc.

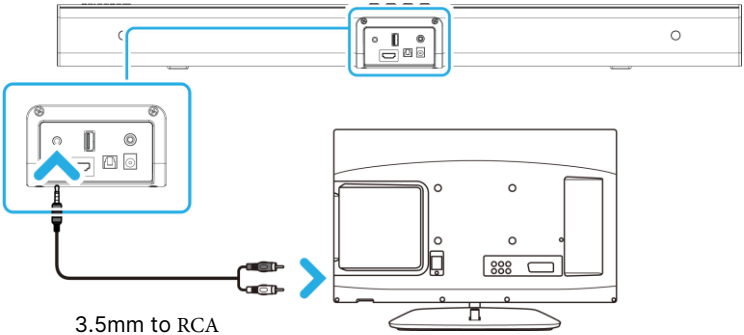
2. Connecting to the TV using the 3.5 mm to RCA cable (included):

Insert the 3.5mm cable end into the AUX in port on the rear panel of the Soundbar **(Ref.7)** and insert the other two RCA colored ends into TV's RCA audio output port.

Press the 'POWER' button on the panel of the soundbar or remote control to switch the soundbar on.

Press the 'INPUT' button repeatedly on the soundbar **(Ref.4)** or the remote control **(Rem.14)** repeatedly until AUX In Mode is selected. The LED screen must display 'AUX.

Turn on the soundbar and TV or external devices etc. accordingly and audio will now be heard through the Majority NAGA 80.



## Bluetooth

The Majority NAGA 80 can be paired via Bluetooth with a Bluetooth-enabled device such as a Smart TV, PC, Phone, Tablet or similar that you would like to play audio from via the soundbar.

Press the 'POWER' button on the soundbar **(Ref.3)** or on the remote control **(Rem.13)** to switch on the unit.

Press the 'INPUT' button repeatedly on the remote control **(Rem.14)** or press the

INPUT button on the soundbar **(Ref.4)** repeatedly until Bluetooth Mode is selected. While searching for a device to pair with, the 'BT' flashing is displayed on the LCD screen.

Switch your device's Bluetooth connectivity on and start searching for the soundbar. Select the 'NAGA 80' from your device's list when prompted to pair with the soundbar.

If a password is required, enter '0000'. If you encounter issues at this stage, please refer to the user manual of your device for instructions on pairing and connecting with other Bluetooth devices.

When successfully connected, a beep will be heard from the soundbar, and the 'BT' will stop flashing. After initial pairing, the unit will stay paired unless manually unpaired by the user, or until the device is reset.

If your device should become unpaired or you find it is unable to connect, repeat the above steps.

To unpair the soundbar from a paired device press and hold the 'PAIR' button on remote control **(Rem.27)** for 3 seconds to disconnect.

*Please note: The Majority NAGA 80 is not compatible with Bluetooth earbuds.*

| Observation | Potential Cause/Solution |
|---|---|
| **No power/function** | Check that the power is switched on at the wall socket.<br>Check that the power adapter is properly connected to the power outlet. |
| **No sound** | Check whether the unit is set to MUTE.<br>Check that cables are properly installed. If cables are properly installed, please try connecting to your TV using an alternative cable.<br>Check if the unit is switched on and set in the correct mode. |
| **No sound in Bluetooth mode** | Check that your Bluetooth device is paired.<br>Check that you have pressed the 'PAIR' button before pairing.<br>Check if the soundbar is paired with another device, unpair and try again.<br>Increase volume on soundbar.<br>Check whether external device requires password '0000'. |
| **Function disturbance** | Switch off and unplug the unit. Leave for 2 minutes and switch the soundbar on again.<br>If a particular mode is causing problems, please try an alternative connection to your TV such as Optical or Bluetooth. |
| **No sound when connected and switched to OPTICAL IN mode** | Check and ensure the audio setting of the input source (e.g. TV, games console, DVD player etc.) is set to PCM mode while using digital connection. |
| **No sound when connected and switched to ARC mode.** | 1.Check and ensure the audio setting of the input (e.g. TV, games console etc.) is set to ARC mode while using digital connection.<br>2.Check whether the ARC cable is correctly connected to the ARC terminal.<br>1.Check the supplied ARC cable and try and try a different ARC cable.<br>3.If not, the soundbar is unable to play the input signal. Change the TV's audio output to other digital input – PCM, and so as the Soundbar - OPTICAL |
| **Remote control function issues** | Check whether the battery needs to be replaced, try new ones.<br>Check whether there are obstacles blocking the remote sensor. |

## Specification

| | |
|---|---|
| **Power Supply** | DC24V 1.7A |
| **Frequency Response** | 30Hz-20KHz |
| **SNR** | 87dB |
| **Separation** | 65dB |
| **Bluetooth** | V5.0 |
| **Dimension (LxHxW)** | 810 × 77.7 × 117mm |
| **Net Weight** | 2.38kg |

## Warranty

All products come with a standard 12-month warranty. All items must be registered within 30 days of purchase on www.majority.co.uk for the warranty to be valid. Once on the web page, use the menu to find 'Register Your Product'. You will also be given the chance to extend your warranty for an additional 24 months, free of charge.

## Support

If you require further assistance with your new Majority NAGA 80, please contact our support team on the Majority website: **www.majority.co.uk/support.**

*NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:*

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the retailer/seller or an experienced radio/TV technician for help.

**Warning:** Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

## FCC Radiation Exposure Statement

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirements. The device can be used in fixed/mobile (min20cm) exposure conditions without restriction.

# Naga 80 Soundbar

Benutzerhandbuch

MAJORITY

HOME AUDIO • CAMBRIDGE

# DE Inhalt


Was ist in der Box? ..... 3
Grundlegende Informationen ..... 4
Bedienelemente und Funktionen ..... 5
Anschließen an die Steckdose ..... 7
Display-Symbole ..... 8
Audio-Einstellungen ..... 9
Anleitung ..... 10
- USB-Eingang ..... 10
- ARC-Eingang ..... 11
- Optischer Eingang ..... 12
- AUX-Eingang ..... 13
- Bluetooth ..... 14

Fehlersuche ..... 15
Spezifikation ..... 16
Garantie ..... 16
Unterstützung ..... 16
Rechtliche Informationen ..... 17
Sicherheitshinweise ..... 18
EU-Konformitätserklärung ..... 19

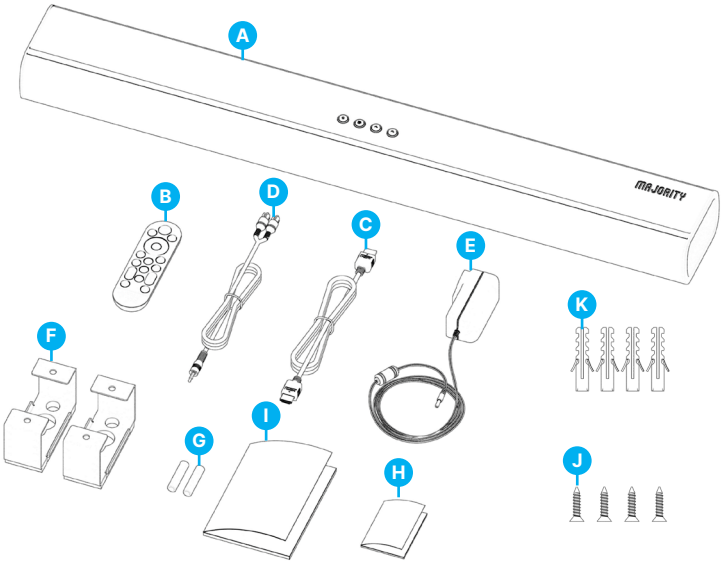


3 Jahres-Garantie

Registrieren Sie Ihr Produkt online für eine KOSTENLOSE 3-jährige Garantieverlängerung unter:
**www.majority.co.uk**

## Was ist in der Box?

A. Majority NAGA 80 Soundbar
B. Fernbedienung
C. ARC-Kabel
D. 3,5 mm auf RCA-Stereo-Audiokabel
E. Netzadapter
F. Wandhalterung (2 Stück)
G. 2 x AAA-Batterien
H. Willkommensleitfaden
I. Benutzerhandbuch
J. 4 x Schrauben
K. 4 x Wanddübel




*Hinweis: Die Fernbedienung (B) benötigt 2 x AAA-Batterien (im Lieferumfang enthalten). Es wird empfohlen, Alkali- oder Hochleistungsbatterien zu verwenden, um eine längere Spielzeit zu gewährleisten.*

## Automatische Ausschaltfunktion

Die Majority NAGA 80 wechselt automatisch in den Standby-Modus, wenn 180 Minuten lang kein Audiosignal/kein Ton von dem angeschlossenen Gerät empfangen wird oder wenn der Fernseher/das Gerät ausgeschaltet wird.

## Installieren der Soundbar an der Wand

In diesem Teil der Anleitung werden die Schritte zur Vorbereitung der Installation der Soundbar beschrieben, bevor sie an die Wand gehängt wird. Abstand zwischen 2 Wandbefestigungssäulen an der Rückseite des Soundbars.

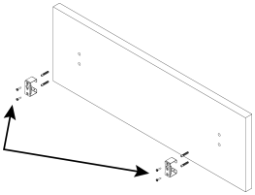
Markieren und bohren Sie 4 Löcher im Abstand von 654 mm in der gleichen horizontalen Ebene.



654mm

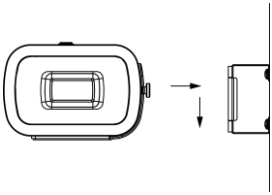
A. Markieren Sie die Position der 4 Löcher und bohren Sie die Löcher entsprechend.

Wandmontage-Halterungen

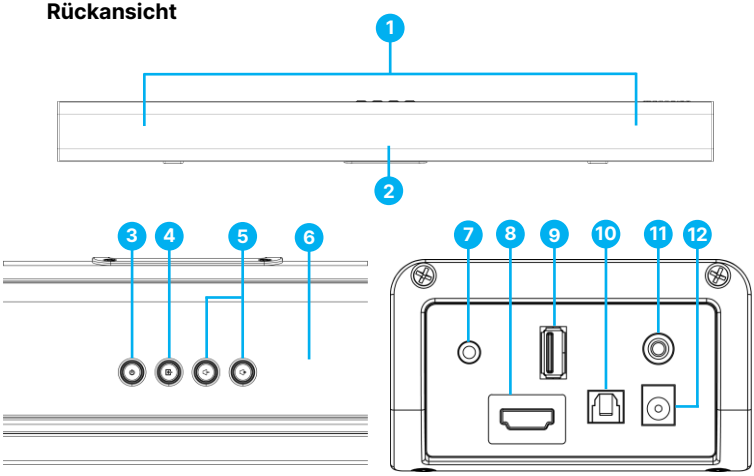


i. Setzen Sie 4 Schrauben in die 2 Wandhalterungen ein und befestigen Sie sie.

ii. Bringen Sie die Soundbar wie unten abgebildet an den Wandhalterungen an.



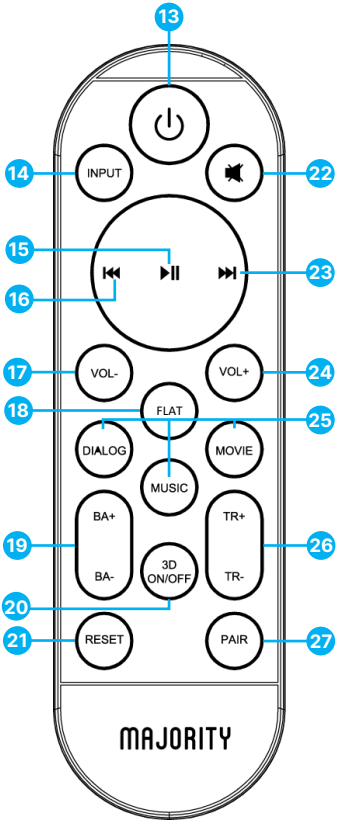
## Majority Naga 80 Steuerungsfunktionen Vorder-, Ober- und Rückansicht




1. Linke und rechte Lautsprechertreiber
2. 4-stelliger LED-Bildschirm und Fernbedienungssensor
3. Ein- und Ausschalten
4. Drücken Sie die Taste INPUT, um zwischen den Modi BT, OPTICAL, AUX, USB oder ARC zu wechseln. Halten Sie die Taste 2 Sekunden lang gedrückt, um die Verbindung zu einem vorhandenen Bluetooth-Gerät zu trennen und nach einem anderen Bluetooth-Gerät zu suchen.
5. Lautstärke nach oben oder unten einstellen.
6. Subwoofer-Lautsprechertreiber
7. 3,5 mm AUX-Eingang
8. ARC-Eingangsanschluss
9. USB-Wiedergabeanschluss
10. OPTICAL-Eingangsanschluss
11. SUBWOOFER OUT-Buchse. Zum Anschluss eines externen aktiven Subwoofers (nicht im Lieferumfang enthalten).
12. DC 24V-Buchse

# Bedienelemente und Funktionen

## Tasten der Fernbedienung




13. Einschalten/Ausschalten.
14. EINGANG: Drücken, um zwischen den Modi zu wechseln.
15. Wiedergabe/Pause: Im Bluetooth/USB-Modus drücken Sie diese Taste, um Medien anzuhalten/abzuspielen.
16. Zurück: Im Bluetooth- und USB-Modus verwenden, um einen Titel zurückzuspringen.
17. Lautstärke - Lautstärke einstellen.
18. Flach: Zum Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen.
19. Bass +/-: Zum Einstellen im MUSIC-, MOVIE- oder DIALOG-Modus. Im DEFAULT-Modus ist diese Einstellung ungültig.
20. 3D ein/aus - Audio-Surround-Sound-Voreinstellung.
21. RESET: Zum Zurücksetzen der Lautstärke und des EQ-Modus auf den Standardwert.
22. MUTE: Drücken Sie die Taste, um den Ton stummzuschalten. Drücken Sie die Taste noch einmal, um die Stummschaltung aufzuheben.
23. Vorwärts-Taste: Verwenden Sie diese Taste im Bluetooth/USB-Modus, um einen Titel vorwärts zu hören.
24. Lautstärke +
25. Medien-Modi: Wählen Sie den EQ-Modus Musik, Dialog oder Film.
26. Höhen +/-: Zum Einstellen im Modus MUSIC, MOVIE oder DIALOG. Im DEFAULT-Modus ist die Einstellung ungültig.
27. PAIR: Zum Verbinden oder Trennen von einem Bluetooth-Gerät.

## Anschließen an die Netzsteckdose

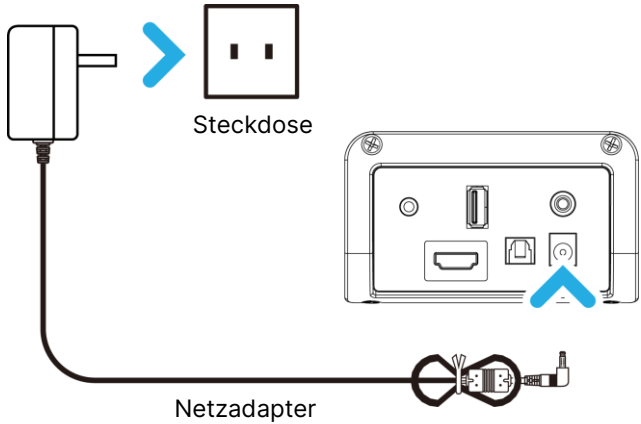
Stellen Sie sicher, dass die Netzspannung im Bereich von 100V~240V liegt. Jede andere Spannung kann zu Schäden am Gerät führen.

Wickeln Sie das Netzkabel auf seine volle Länge ab. Stecken Sie den Netzstecker in eine Netzsteckdose.

Achten Sie darauf, dass der Netzstecker vollständig in die Steckdose eingesteckt ist.

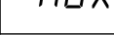
Der Netzstecker/Gerätekupplung dient als Trennvorrichtung. Die Trennvorrichtung muss leicht bedienbar bleiben.

Stecken Sie das Ende des Netzteils in den Gleichstromanschluss der Soundbar **(Ref.12)**.




Vergewissern Sie sich, dass alle Audiokabelanschlüsse des Geräts richtig eingesteckt sind, bevor Sie die Soundbar an die Netzsteckdose anschließen. Ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdose, wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird.

## Display-Symbole

| Eingabe | Verwenden Sie | Taste für die Fernbedienung | Anzeige |
|---|---|---|---|
| OPTISCH | Anschluss der Soundbar mit dem optischen Kabel (nicht im Lieferumfang enthalten), z. B. an den optischen Anschluss des Fernsehers/Geräts. | OPTICAL |  |
| ARC | Anschließen der Soundbar mit dem HDMI(ARC)-Kabel an den HDMI(ARC)-Anschluss des Fernsehers. | ARC |  |
| Bluetooth | Koppeln der Soundbar über Bluetooth mit einem Fernseher, Telefon oder einem ähnlichen Gerät, um Audio von der NAGA80 Soundbar abzuspielen | |  |
| USB | USB-Wiedergabeanschluss - für die Wiedergabe von Audiodaten von einem USB-Stick (nicht im Lieferumfang enthalten) | USB |  |
| AUX-EINGANG | Connecting the soundbar with 3.5mm stereo cable, with a TV, PC, or other similar devices | AUX IN |  |

## Audio-Einstellungen

| **Modus** | **Bass-/Höhenoptionen dB (Dezibel) bezieht sich auf den Schallpegel.** |
|---|---|
| MUSIK | Ändern Sie die Einstellungen für BASS und TREBLE manuell (zwischen 0 dB und +8 dB). |
| DIALOG | Manuelles Ändern der Bass- und Höheneinstellung (zwischen 0 dB und +8 dB). |
| FILM | Manuelles Ändern der Bass- und Höheneinstellung (zwischen 0 dB und +4 dB). |
| FLAT | FLAT ist der Standard-EQ. Die Funktionen BASS+ BASS- TRE+ TRE- sind deaktiviert. |

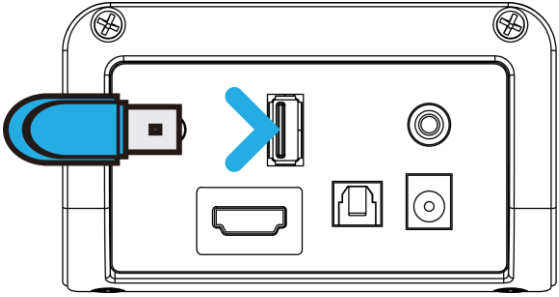
*Bitte beachten Sie: Die Taste für den 3D-Raumklangeffekt (Rem.20) ist eine vordefinierte Voreinstellung, die nicht mit anderen EQs verwendet werden kann. Bässe und Höhen können bei Verwendung von 3D nicht manuell geändert werden.*

# USB-Eingang

*Bitte beachten Sie, dass sich die Anweisungen in diesem Benutzerhandbuch auf die Tastennummer auf der Soundbar (Ref. 'Nummer') oder auf die Tasten auf der Fernbedienung (z. B. Rem. 'Nummer') beziehen, entsprechend den Diagrammen auf den Seiten 5 und 6.*

## Verwendung des USB-Wiedergabeanschlusses

1. Schließen Sie einen USB-Stick an die USB-Buchse **(Ref. 9)** der Soundbar an.
2. Drücken Sie die Taste 'INPUT' (Bez.14) auf der Fernbedienung, um den Modus auf USB umzuschalten. Auf dem LED-Bildschirm der Soundbar wird 'USb' angezeigt.
3. Spielen Sie Musikdateien vom USB-Stick über die Soundbar ab.



USB-Gerät

*Bitte beachten Sie:*

a. Die maximale Speichergröße eines USB-Sticks beträgt 64 GB.

b. Der USB-Stick muss vor der Verwendung in FAT32 formatiert werden.

c. Die unterstützten Audiodateien sind im MP3-Format.

*Bitte beachten Sie: Der USB-Anschluss kann nicht als Anschluss für andere Geräte verwendet werden, da er nur zur Wiedergabe dient.*

## Verwendung des ARC-Eingangs

Schalten Sie vor dem Anschließen sowohl die Soundbar als auch den Fernseher aus.

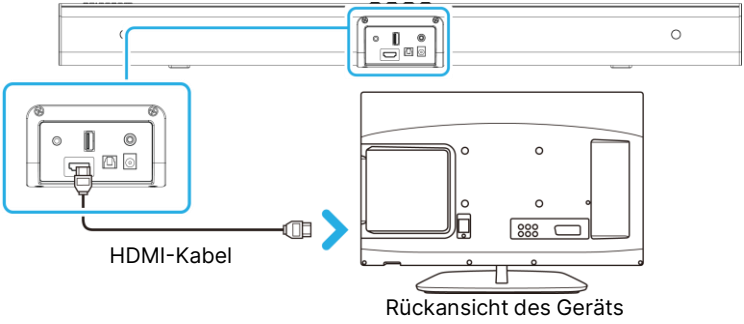
Schließen Sie das ARC-Kabel (im Lieferumfang enthalten) an den ARC-Buchsenanschluss auf der Rückseite der Soundbar an **(Ref.8)**.

Stecken Sie das andere Ende des Kabels in den HDMI-ARC-Ausgang des Fernsehers.

Vergewissern Sie sich, dass der von Ihnen verwendete TV-Anschluss als ARC gekennzeichnet ist.

Drücken Sie die Taste „POWER“ auf der Oberseite der Soundbar oder der Fernbedienung, um die Soundbar einzuschalten.

Drücken Sie wiederholt die Taste 'INPUT' an der Soundbar **(Ref.4)** oder auf der Fernbedienung (Rem.14), bis der ARC-Modus ausgewählt ist. Auf dem LED-Bildschirm muss ' Arc ' angezeigt werden.




Stellen Sie sicher, dass die Audioeinstellungen Ihres Fernsehers auf HDMI ARC und das Audioformat auf PCM eingestellt sind. Der Ton des Fernsehers wird nun über die Soundbar wiedergegeben.

## Verwendung des optischen Eingangs

Verbinden Sie den Majority NAGA80 mit einer Audioquelle/TV/PC mit optischem Audioausgang über ein digitales optisches Audiokabel (nicht im Lieferumfang enthalten).

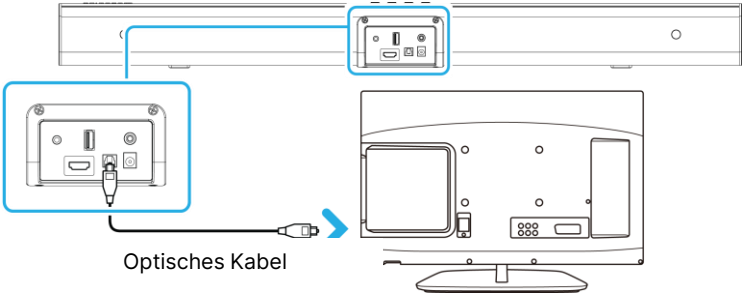
Stecken Sie ein Ende des digitalen optischen Audiokabels in den optischen Ausgang der Audioquelle und das andere Ende in den optischen Eingang der Soundbar **(Ref.10**).

Drücken Sie die 'POWER'-Taste an der Seitenwand **(Ref.3)** oder auf der Fernbedienung (Rem.13), um die Soundbar einzuschalten.

Drücken Sie wiederholt die Taste 'INPUT' auf der Fernbedienung (**Rem.14)**, um in den optischen Modus zu wechseln, oder drücken Sie wiederholt die Taste 'INPUT' **(Ref.4)** auf der Soundbar, um den 'optischen Modus' auszuwählen. Der Modus zeigt ' OPt ' an.

Vergewissern Sie sich, dass die Audioeinstellungen auf "Digital Optical Audio“ und das Audioformat auf "PCM“ eingestellt sind, indem Sie die nativen Bedienelemente des angeschlossenen Geräts verwenden.

Der Ton der angeschlossenen Audioquelle wird nun über den NAGA 80 wiedergegeben.



## Verwendung des AUX-Eingangs

Schalten Sie die Soundbar vor der Verwendung aus.

Anschluss an externe Geräte über ein 3,5-mm-auf-3,5-mm-Audiokabel (nicht im Lieferumfang enthalten):

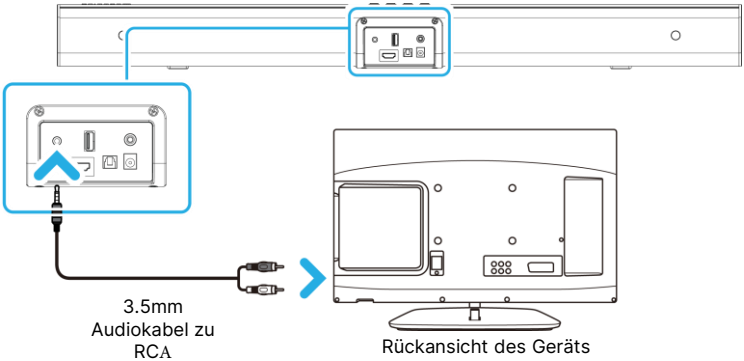
Stecken Sie ein Ende des 3,5-mm-Audiokabels in die AUX-Eingangsbuchse auf der Rückseite der Soundbar **(Ref.7)** und das andere Ende in den Audioausgang/Kopfhörerausgang des externen Geräts, z. B. MP3-Player, Telefon oder andere Audioquellen usw.

Anschluss an das Fernsehgerät über das 3,5-mm-Cinch-Kabel (im Lieferumfang enthalten):

Stecken Sie das Ende des 3,5-mm-Kabels in den AUX-Eingang auf der Rückseite der Soundbar **(Ref.7)** und die beiden anderen farbigen RCA-Enden in den RCA-Audioausgang des Fernsehers.

Drücken Sie die 'POWER'-Taste auf dem Bedienfeld der Soundbar oder auf der Fernbedienung, um die Soundbar einzuschalten.

Drücken Sie wiederholt die Taste 'INPUT' auf der Soundbar **(Ref.4)** oder auf der Fernbedienung **(Rem.14)**, bis der AUX-In-Modus ausgewählt ist. Auf dem LED-Bildschirm muss ' AUX ' angezeigt werden.




Schalten Sie die Soundbar und das Fernsehgerät bzw. die externen Geräte usw. entsprechend ein und der Ton wird nun über den Majority NAGA 80 wiedergegeben.

## Bluetooth

Der Majority NAGA 80 kann über Bluetooth mit einem Bluetooth-fähigen Gerät wie einem Smart TV, PC, Telefon, Tablet oder ähnlichem gekoppelt werden, von dem Sie Audio über die Soundbar wiedergeben möchten.

Drücken Sie die Taste „POWER“ an der Soundbar **(Ref.3)** oder auf der Fernbedienung (Rem.13), um das Gerät einzuschalten.

Drücken Sie wiederholt die Taste 'INPUT' auf der Fernbedienung **(Rem.14)** oder drücken Sie die Taste

INPUT auf der Soundbar **(Ref.4)** so oft, bis der Bluetooth-Modus ausgewählt ist. Während der Suche nach einem zu koppelnden Gerät wird auf dem LCD-Bildschirm das blinkende Symbol „BT“ angezeigt.

Schalten Sie die Bluetooth-Konnektivität Ihres Geräts ein und beginnen Sie mit der Suche nach der Soundbar. Wählen Sie das „NAGA 80“ aus der Geräteliste aus, wenn Sie zum Koppeln mit der Soundbar aufgefordert werden.

Wenn ein Passwort erforderlich ist, geben Sie „0000“ ein. Sollten in dieser Phase Probleme auftreten, lesen Sie bitte im Benutzerhandbuch Ihres Geräts nach, wie Sie andere Bluetooth-Geräte koppeln und verbinden können.

Wenn die Verbindung erfolgreich hergestellt wurde, ertönt ein Signalton von der Soundbar, und die Anzeige „BT“ hört auf zu blinken. Nach der ersten Kopplung bleibt das Gerät gekoppelt, bis es vom Benutzer manuell entkoppelt wird oder bis das Gerät zurückgesetzt wird.

Wenn Ihr Gerät nicht mehr gekoppelt ist oder Sie feststellen, dass es keine Verbindung herstellen kann, wiederholen Sie die oben genannten Schritte.

Um die Verbindung zwischen der Soundbar und einem gekoppelten Gerät zu lösen, halten Sie die Taste PAIR“ auf der Fernbedienung **(Rem.27)** 3 Sekunden lang gedrückt, um die Verbindung zu trennen.

*Bitte beachten Sie: Die Majority NAGA 80 ist nicht mit Bluetooth-Kopfhörern kompatibel.*

| Beobachtung | Mögliche Ursache/Lösung |
|---|---|
| **Keine Leistung/Funktion** | Prüfen Sie, ob der Strom an der Steckdose eingeschaltet ist.<br>Prüfen Sie, ob der Netzadapter richtig an die Steckdose angeschlossen ist. |
| **Kein Ton** | Prüfen Sie, ob das Gerät auf MUTE eingestellt ist.<br>Prüfen Sie, ob die Kabel richtig verlegt sind. Wenn die Kabel ordnungsgemäß verlegt sind, versuchen Sie bitte, Ihr Fernsehgerät mit einem anderen Kabel anzuschließen.<br>Prüfen Sie, ob das Gerät eingeschaltet und auf den richtigen Modus eingestellt ist. |
| **Kein Ton im Bluetooth-Modus** | Überprüfen Sie, ob Ihr Bluetooth-Gerät gekoppelt ist. Vergewissern Sie sich, dass Sie vor dem Pairing die Taste „PAIR" gedrückt haben.<br>Prüfen Sie, ob die Soundbar mit einem anderen Gerät gekoppelt ist, trennen Sie die Kopplung und versuchen Sie es erneut. Erhöhen Sie die Lautstärke an der Soundbar.<br>Prüfen Sie, ob das externe Gerät das Passwort „0000" benötigt. |
| **Funktionsstörung** | Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker. Lassen Sie das Gerät 2 Minuten lang stehen und schalten Sie die Soundbar wieder ein. Wenn ein bestimmter Modus Probleme verursacht, versuchen Sie bitte eine alternative Verbindung zu Ihrem Fernseher, z. B. optisch oder über Bluetooth. |
| **Kein Ton bei Anschluss und Umschalten auf OPTICAL IN Modus** | Vergewissern Sie sich, dass die Audioeinstellung der Eingangsquelle (z. B. Fernseher, Spielkonsole, DVD-Player usw.) bei Verwendung einer digitalen Verbindung auf den PCM-Modus eingestellt ist. |
| **Kein Ton, wenn angeschlossen und in den ARC-Modus geschaltet** | 1. Überprüfen Sie, ob die Audioeinstellung der Eingangsquelle (z. B. Fernseher, Spielkonsole usw.) auf den ARC-Modus eingestellt ist, wenn Sie eine digitale Verbindung verwenden.<br>2. Prüfen Sie, ob das ARC-Kabel richtig an den ARC-Anschluss angeschlossen ist.<br>3. Überprüfen Sie das mitgelieferte ARC-Kabel und versuchen Sie es mit einem anderen ARC-Kabel.<br>4. Wenn nicht, kann die Soundbar das Eingangssignal nicht wiedergeben. Ändern Sie den Audioausgang des Fernsehers auf einen anderen digitalen Eingang - PCM, und so wie die Soundbar - OPTICAL |
| **Probleme mit der Fernbedienungsfunktion** | Prüfen Sie, ob die Batterie ausgetauscht werden muss, versuchen Sie es mit einer neuen.<br>Prüfen Sie, ob der Fernbedienungssensor durch Hindernisse blockiert wird. |

## Spezifikation

| | |
|---|---|
| **Stromzufuhr** | DC24V 1.7A |
| **Frequenzgang** | 30Hz-20KHz |
| **SNR** | 87dB |
| **Trennschärfe** | 65dB |
| **Bluetooth** | V5.0 |
| **Abmessungen (LxHxB)** | 810 × 77.7 × 117mm |
| **Nettogewicht** | 2.38kg |

## Garantie

Alle Produkte werden mit einer 12-monatigen Standardgarantie geliefert. Alle Artikel müssen innerhalb von 30 Tagen nach dem Kauf auf www.majority.co.uk registriert werden, damit die Garantie gültig ist. Auf der Webseite finden Sie im Menü den Punkt „Registrieren Sie Ihr Produkt“. Sie haben auch die Möglichkeit, Ihre Garantie kostenlos um weitere 24 Monate zu verlängern.

## Unterstützung

Wenn Sie weitere Unterstützung mit Ihrem neuen Majority NAGA 80 benötigen, wenden Sie sich bitte an unser Support-Team auf der Majority-Website: www.majority.co.uk/support.

*HINWEIS: Dieses Gerät wurde getestet und entspricht den Grenzwerten für ein digitales Gerät der Klasse B gemäß Teil 15 der FCC-Vorschriften. Diese Grenzwerte sind so ausgelegt, dass sie einen angemessenen Schutz gegen schädliche Störungen bei der Installation in Wohngebieten bieten. Dieses Gerät erzeugt und verwendet Hochfrequenzenergie und kann diese ausstrahlen. Wenn es nicht gemäß den Anweisungen installiert und verwendet wird, kann es schädliche Störungen des Funkverkehrs verursachen. Es kann jedoch nicht garantiert werden, dass bei einer bestimmten Installation keine Störungen auftreten. Wenn dieses Gerät Störungen des Radio- oder Fernsehempfangs verursacht, was durch Ein- und Ausschalten des Geräts festgestellt werden kann, sollte der Benutzer versuchen, die Störungen durch eine oder mehrere der folgenden Maßnahmen zu beheben:*

- Richten Sie die Empfangsantenne neu aus oder stellen Sie sie anders auf.
- Vergrößern Sie den Abstand zwischen dem Gerät und dem Empfänger.
- Schließen Sie das Gerät an eine Steckdose an, die nicht mit dem Stromkreis des Empfängers verbunden ist.
- Wenden Sie sich an den Einzelhändler/Verkäufer oder einen erfahrenen Radio-/Fernsehtechniker.

**Warnung:** Änderungen oder Modifikationen an diesem Gerät, die nicht ausdrücklich von der für die Einhaltung der Vorschriften verantwortlichen Partei genehmigt wurden, können dazu führen, dass der Benutzer die Berechtigung zum Betrieb des Geräts verliert.

## FCC-Erklärung zur Strahlungsexposition

Das Gerät wurde so bewertet, dass es die allgemeinen Anforderungen an die HF-Belastung erfüllt. Das Gerät kann ohne Einschränkung unter festen/mobilen (mindestens 20 cm) Expositionsbedingungen verwendet werden.

# Naga 80
# Barre de son

Manuel de l'utilisateur

MAJORITY

HOME AUDIO • CAMBRIDGE

# FR Contenu


Que contient la boîte ? ..... 3
Informations de base ..... 4
Commandes et fonctions ..... 5
Raccordement à la prise de courant ..... 7
Icônes d'affichage ..... 8
Réglages audio ..... 9
Guide d'instructions ..... 10
- Entrée USB ..... 10
- Entrée ARC ..... 11
- Entrée optique ..... 12
- Entrée AUX ..... 13
- Bluetooth ..... 14

Dépannage ..... 15
Spécifications ..... 16
Garantie ..... 16
Support ..... 16
Informations réglementaires ..... 17
Informations sur la sécurité ..... 18
Déclaration de conformité de l'UE ..... 19

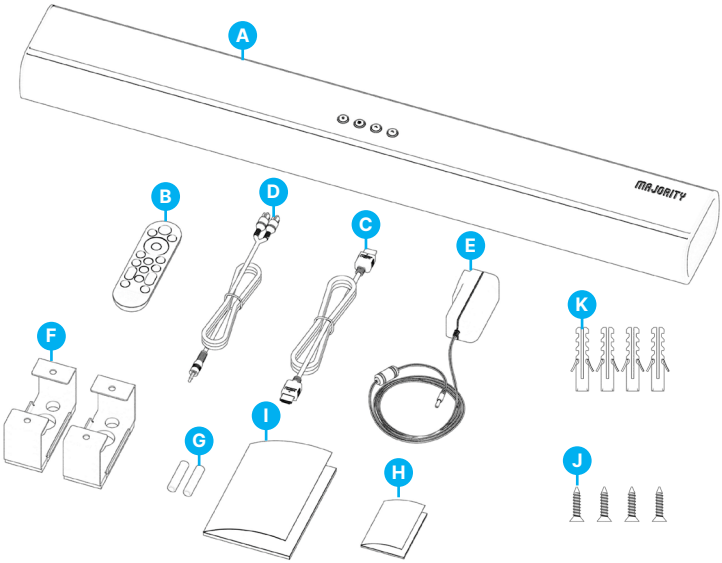


3 Ans

Enregistrez votre produit en ligne pour bénéficier d'une extension de garantie GRATUITE de 3 ans sur: **www.majority.co.uk**

## Que contient la boîte ?

A. Barre de son Majority NAGA 80
B. Télécommande
C. Câble ARC
D. Câble audio stéréo 3,5 mm vers RCA
E. Adaptateur d'alimentation
F. Support mural x 2
G. 2 piles AAA
H. Guide de bienvenue
I. Manuel de l'utilisateur
J. 4 x vis
K. 4 x chevilles




*Remarque : la télécommande (B) nécessite 2 piles AAA (incluses). Il est recommandé d'utiliser des piles alcalines ou résistantes afin de prolonger la durée de vie de l'appareil.*

## Fonction d'arrêt automatique

La barre de son Majority NAGA 80 passe automatiquement en mode veille après 180 minutes d'absence de signal audio/son reçu de l'appareil auquel elle est connectée, ou si le téléviseur/l'appareil est éteint.

## Installation de la barre de son au mur

Cette partie des instructions présente les étapes de préparation de l'installation de la barre de son avant de la suspendre au mur.

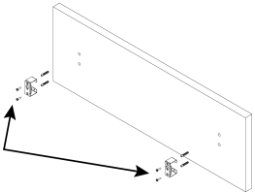
Distance entre les deux piliers de fixation murale sur le panneau arrière de la barre de son.



654mm

A. Marquez et percez 4 trous à une distance de 654 mm au même niveau horizontal.

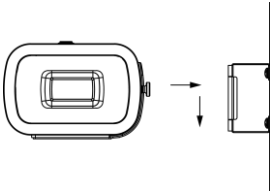
Supports de fixation murale



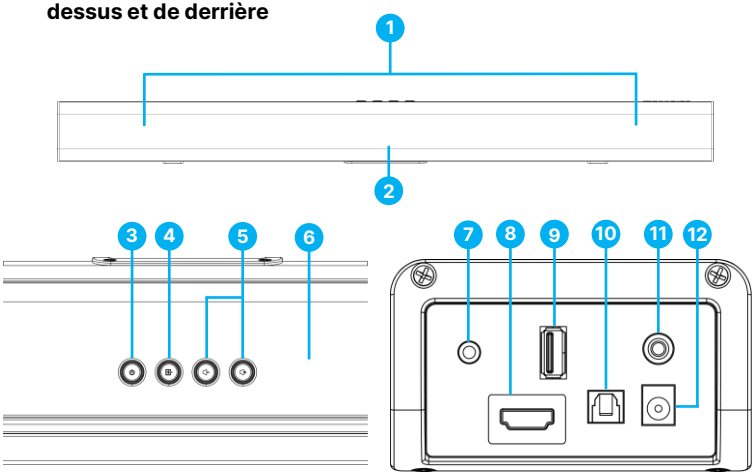
i. Marquez la position des 4 trous et percez les trous en conséquence.

ii. Insérez 4 vis dans les 2 supports de montage mural et fixez-les.

Placez la barre de son sur les supports de montage mural comme indiqué ci-dessous.



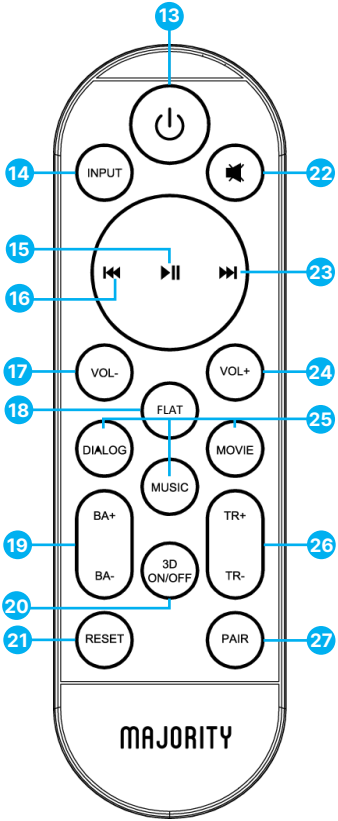
**Majority Naga 80 Fonctions de contrôle Vue de face, de dessus et de derrière**




1. Haut-parleurs gauche et droit
2. Écran d'affichage LED à 4 chiffres et capteur à distance
3. Alimentation ON/OFF
4. Appuyez sur le bouton INPUT pour changer de mode entre BT, OPTICAL, AUX, USB ou ARC. Appuyez et maintenez pendant 2 secondes pour déconnecter l'appareil Bluetooth existant et rechercher un autre appareil Bluetooth.
5. Régler le volume vers le haut ou vers le bas.
6. Haut-parleur du caisson de basses
7. Port d'entrée AUX 3,5 mm
8. Port d'entrée ARC
9. Port de lecture USB
10. Port d'entrée OPTICAL
11. Prise SUBWOOFER OUT. Pour connecter un caisson de basse actif externe (non inclus).
12. Prise DC 24V

# Connexion à la prise de courant

## Boutons de la télécommande




13. Mise sous tension/hors tension.
14. INPUT : Appuyez sur cette touche pour passer d'un mode à l'autre.
15. Lecture/Pause : En mode Bluetooth/USB, appuyez sur cette touche pour mettre en pause ou lire un média.
16. Retour : En mode Bluetooth et USB, cette touche permet de revenir en arrière sur une piste.
17. Volume - Permet de régler le volume.
18. Flat : Pour revenir aux réglages d'usine.
19. Bass +/- : Pour régler en mode MUSIQUE, FILM ou DIALOGUE. Cette fonction n'est pas valide en mode DEFAULT.
20. 3D on/off- audio surround sound preset.
21. RESET : Pour réinitialiser le volume et le mode EQ à leur valeur par défaut.
22. MUTE : Appuyez sur la touche pour couper le son. Appuyez à nouveau sur cette touche pour rétablir le son.
23. Bouton d'avance : Utilisé en mode Bluetooth/USB pour avancer d'une piste.
24. Volume +
25. Modes média : Permet de sélectionner le mode d'égalisation Musique, Dialogue ou Film.
26. Aigus +/- : Pour régler en mode MUSIQUE, FILM ou DIALOGUE. Cette fonction n'est pas valide en mode DEFAULT.
27. PAIR : Pour se connecter ou se déconnecter d'un appareil Bluetooth.

## Raccordement à la prise de courant

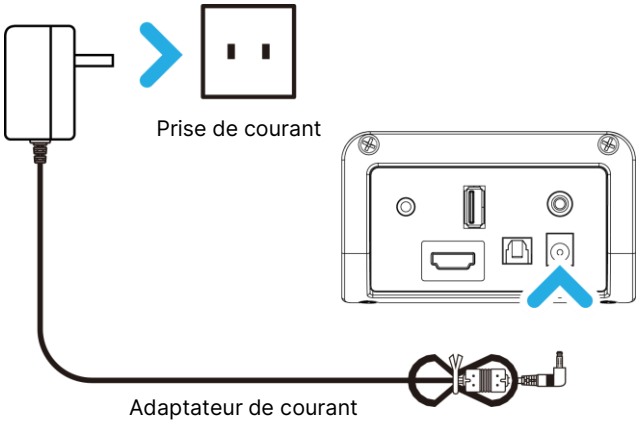
Veillez à ce que la tension d'alimentation soit comprise entre 100V et 240V. Toute autre tension peut endommager l'appareil.

Déroulez le câble d'alimentation sur toute sa longueur. Branchez la fiche d'alimentation sur une prise de courant.

Veillez à ce que la fiche secteur soit complètement insérée dans la prise secteur.

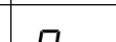
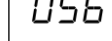
Le coupleur fiche secteur/appareil sert de dispositif de déconnexion. Le dispositif de déconnexion doit rester facilement accessible.

Insérez l'extrémité de l'adaptateur d'alimentation dans le port CC de la barre de son (Réf.12).




Assurez-vous que tous les câbles audio de l'appareil sont correctement insérés avant de brancher la barre de son sur la prise secteur. Débranchez le cordon d'alimentation de la prise lorsque l'appareil n'est pas utilisé pendant une période prolongée.

## Icônes d'affichage

| Entrée | Utilisation | Bouton de télécommande | Display |
|---|---|---|---|
| OPTIQUE | Connecter la barre de son avec le câble optique (non inclus), par exemple au port optique du téléviseur/appareil. | OPTIQUE |  |
| ARC | Connexion de la barre de son avec le câble HDMI(ARC), au port HDMI(ARC) du téléviseur. | ARC |  |
| Bluetooth | Jumeler la barre de son via Bluetooth avec un téléviseur, un téléphone ou un autre appareil similaire pour lire l'audio provenant de la barre de son NAGA80. |  |  |
| USB | Port de lecture USB - à utiliser pour lire l'audio à partir d'une clé USB (non fournie) | USB |  |
| AUX IN | Connexion de la barre de son avec un câble stéréo de 3,5 mm, avec une télévision, un PC ou d'autres appareils similaires | AUX IN |  |

## Réglages audio

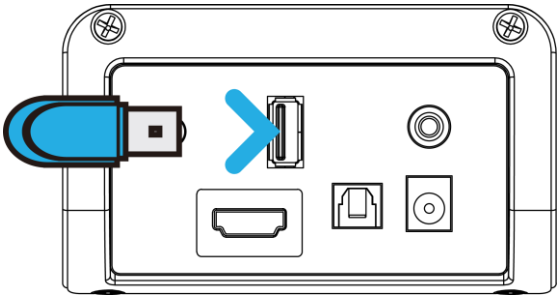
| Mode | Options Bass/Treble dB (décibels) fait référence au niveau sonore. |
|---|---|
| MUSIQUE | Modifier manuellement les réglages BASS et TREBLE (entre 0 dB et +8 dB). |
| DIALOGUE | Modifier manuellement les réglages des graves et des aigus (entre 0 dB et +8 dB). |
| DIALOGUE | Modifier manuellement les réglages des graves et des aigus (entre 0 dB et +4 dB). |
| PLAT | FLAT est l'égaliseur par défaut. Les fonctions BASS+ BASS- TRE+ TRE- sont désactivées. |

*Remarque : La touche d'effet de son surround 3D **(Rem. 20)** est un préréglage prédéfini qui ne peut pas être utilisé avec d'autres égaliseurs. Les graves et les aigus ne peuvent pas être modifiés manuellement lors de l'utilisation de l'effet 3D.*

*Veuillez noter que les instructions contenues dans ce manuel d'utilisation font référence au numéro du bouton de la barre de son (Ref 'number'), ou aux boutons de la télécommande par exemple (Rem. 'number'), conformément aux diagrammes des pages 5 et 6.*

## Utilisation du port de lecture USB

1. Branchez une clé USB sur le port de la prise USB (Réf. 9) de la barre de son.
2. Appuyez sur le bouton 'INPUT' **(Rem.14)** de la télécommande pour passer en mode USB. L'écran LED de la barre de son affiche 'USb'.
3. Lisez les fichiers musicaux de la clé USB via la barre de son.



Dispositif USB

*Veuillfez noter:*

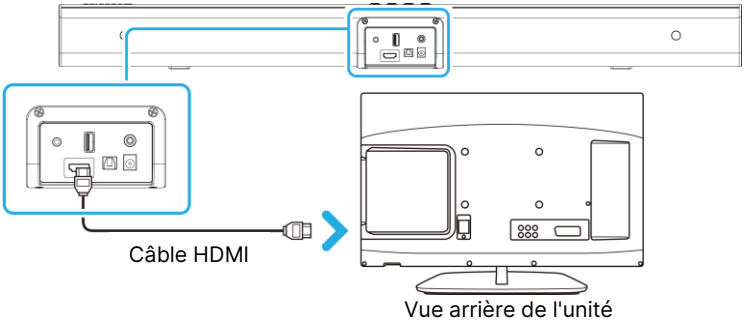
1. La taille maximale de la mémoire d'une clé USB est de 64 Go.
2. La clé USB doit être formatée en FAT32 avant d'être utilisée.
3. Les fichiers audio pris en charge sont au format MP3.

*Remarque : le port USB ne peut pas être utilisé comme port de connexion avec d'autres appareils, car il sert uniquement à la lecture.*

## Utilisation de l'entrée ARC

Avant de procéder à la connexion, éteignez la barre de son et le téléviseur.

1. Branchez le câble ARC (fourni) sur le port jack ARC situé sur le panneau arrière de la barre de son **(Ref.8).**
   Branchez l'autre extrémité du câble sur le port de sortie HDMI ARC du téléviseur.
   Assurez-vous que le port de la télévision que vous utilisez est marqué comme ARC.
   Appuyez sur le bouton 'POWER' sur le panneau supérieur de la barre de son ou sur la télécommande pour allumer la barre de son.
2. Appuyez plusieurs fois sur le bouton 'INPUT' de la barre de son **(Ref.4)** ou de la télécommande **(Rem.14)** jusqu'à ce que le mode ARC soit sélectionné. L'écran LED doit afficher '$_{Rc}$ '.
3. Assurez-vous que les paramètres audio de votre téléviseur sont réglés sur HDMI ARC et le format audio sur PCM. L'audio de la télévision sera maintenant entendu par la barre de son.

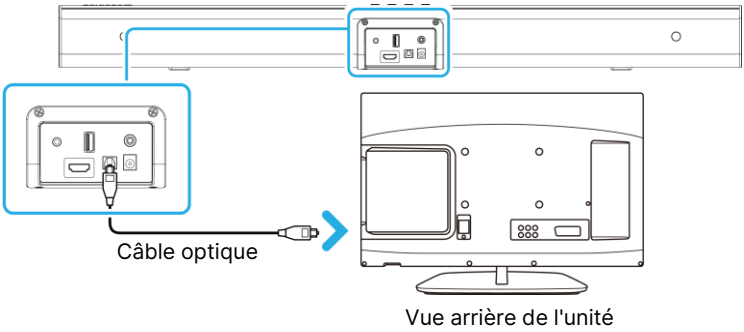


## Utilisation de l'entrée optique

Connecter le Majority NAGA80 à une source audio/TV/PC avec une sortie audio optique en utilisant un câble audio optique numérique (non inclus).

1. Insérez une extrémité du câble audio optique numérique dans la sortie optique de la source audio et l'autre extrémité dans l'entrée optique de la barre de son **(Ref.10).**
2. Appuyez sur le bouton 'POWER' sur le panneau latéral **(Ref.3)** ou sur la télécommande **(Rem.13)** pour allumer la barre de son.
3. Appuyez plusieurs fois sur le bouton 'INPUT' de la télécommande **(Rem.14)** pour passer en mode optique ou appuyez plusieurs fois sur le bouton 'INPUT' **(Ref.4)** de la barre de son pour sélectionner 'Optical Mode'. Le mode affiche '𝑂𝑃𝑡'.
4. l'aide des commandes natives de votre appareil connecté, assurez-vous que les paramètres audio sont réglés sur Digital Optical Audio et le format audio sur PCM .

Le son de la source audio connectée sera maintenant entendu par le NAGA 80.



## Utilisation de l'entrée AUX

Avant toute utilisation, mettez la barre de son hors tension.

1. Connexion à des appareils externes à l'aide d'un câble audio de 3,5 mm à 3,5 mm (non fourni) :

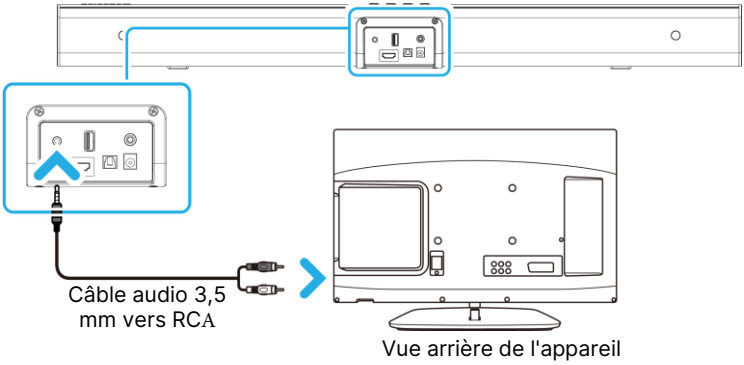
   Insérez une extrémité du câble audio de 3,5 mm dans la prise d'entrée AUX située sur le panneau arrière de la barre de son (Réf.7) et l'autre extrémité dans la sortie audio/la sortie casque des appareils externes, par exemple un lecteur MP3, un téléphone ou d'autres sources audio, etc.

2. Connexion au téléviseur à l'aide du câble 3,5 mm vers RCA (inclus) :
   Insérez l'extrémité du câble de 3,5 mm dans le port AUX in situé sur le panneau arrière de la barre de son **(Ref.7)** et insérez les deux autres extrémités colorées RCA dans le port de sortie audio RCA de la télévision.

   Appuyez sur le bouton 'POWER' sur le panneau de la barre de son ou sur la télécommande pour allumer la barre de son.

   Appuyez plusieurs fois sur le bouton 'INPUT' de la barre de son **(Ref.4)** ou de la télécommande **(Rem.14)** jusqu'à ce que le mode AUX In soit sélectionné. L'écran LED doit afficher 'AUX'.

   Allumez la barre de son et la télévision ou les appareils externes, etc. en conséquence et le son sera maintenant entendu à travers le Majority NAGA 80.



## Bluetooth

Le Majority NAGA 80 peut être couplé via Bluetooth avec un appareil compatible Bluetooth tel qu'une Smart TV, un PC, un téléphone, une tablette ou un appareil similaire à partir duquel vous souhaitez diffuser de l'audio via la barre de son.

Appuyez sur le bouton 'POWER' de la barre de son **(Ref.3)** ou de la télécommande **(Rem.13)** pour allumer l'appareil.

Appuyez plusieurs fois sur le bouton 'INPUT' de la télécommande **(Rem.14**) ou sur le bouton

INPUT sur la barre de son **(Ref.4**) jusqu'à ce que le mode Bluetooth soit sélectionné. Pendant la recherche d'un appareil à appairer, le clignotement 'BT' s'affiche sur l'écran LCD.

Activez la connectivité Bluetooth de votre appareil et commencez à rechercher la barre de son. Sélectionnez le 'NAGA 80' dans la liste de votre appareil lorsque vous êtes invité à l'appairer avec la barre de son.

Si un mot de passe est requis, entrez '0000'. Si vous rencontrez des problèmes à ce stade, reportez-vous au manuel d'utilisation de votre appareil pour obtenir des instructions sur l'appairage et la connexion avec d'autres appareils Bluetooth.

Lorsque la connexion est réussie, la barre de son émet un signal sonore et le symbole « BT » cesse de clignoter. Après l'appairage initial, l'unité restera appariée jusqu'à ce que l'utilisateur la désappareille manuellement ou jusqu'à ce que l'appareil soit réinitialisé.

Si votre appareil est désapparié ou si vous constatez qu'il ne peut pas se connecter, répétez les étapes ci-dessus.

Pour désapparier la barre de son d'un appareil apparié, appuyez sur le bouton 'PAIR' de la télécommande **(Rem.27)** et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes pour déconnecter l'appareil.

*Remarque : La barre de son Majority NAGA 80 n'est pas compatible avec les oreillettes Bluetooth.*

| Observation | Cause potentielle/Solution |
|---|---|
| **Pas d'alimentation/ fonctionnement** | Vérifiez que l'appareil est sous tension au niveau de la prise murale.<br>Vérifiez que l'adaptateur d'alimentation est correctement connecté à la prise de courant. |
| **Pas de son** | Vérifiez que l'appareil est réglé sur MUTE.<br>Vérifiez que les câbles sont correctement installés. Si les câbles sont correctement installés, essayez de vous connecter à votre téléviseur à l'aide d'un autre câble.<br>Vérifiez que l'appareil est allumé et qu'il est réglé sur le mode correct. |
| **Pas de son en mode Bluetooth** | Vérifiez que votre appareil Bluetooth est apparié.<br>Vérifiez que vous avez appuyé sur le bouton 'PAIR' avant de procéder à l'appairage.<br>Vérifiez si la barre de son est appariée à un autre appareil, désappareillez-la et réessayez. Augmentez le volume de la barre de son.<br>Vérifiez si l'appareil externe requiert le mot de passe '0000'. |
| **Perturbation du fonctionnement** | Éteignez et débranchez l'appareil. Attendez 2 minutes et rallumez la barre de son. Si un mode particulier pose problème, essayez une autre connexion à votre téléviseur, par exemple une connexion optique ou Bluetooth. |
| **Pas de son lorsque l'appareil est connecté et qu'il passe en mode OPTICAL IN** | Vérifiez que le réglage audio de la source d'entrée (TV, console de jeux, lecteur DVD, etc.) est réglé sur le mode PCM lors de l'utilisation d'une connexion numérique. |
| **Pas de son en cas de connexion et de passage en mode ARC.** | 1. Check and ensure the audio setting of the input (e.g. TV, games console etc.) is set to ARC mode while using digital connection.<br>2. Check whether the ARC cable is correctly connected to the ARC terminal.<br>3. Check the supplied ARC cable and try and try a different ARC cable.<br>4. If not, the soundbar is unable to play the input signal. Change the TV's audio output to other digital input – PCM, and so as the Soundbar - OPTICAL |
| **Problèmes liés à la fonction de télécommande** | Vérifiez si la batterie doit être remplacée, essayez-en une nouvelle.<br>Vérifiez si des obstacles bloquent le capteur de la télécommande. |

## Spécifications

| | |
|---|---|
| **Alimentation électrique** | DC24V 1.7A |
| **Réponse en fréquence** | 30Hz-20KHz |
| **SNR** | 87dB |
| **Séparation** | 65dB |
| **Bluetooth** | V5.0 |
| **Dimensions（LxHxW)** | 810 × 77.7 × 117mm |
| **Poids net** | 2.38kg |

## Garantie

Tous les produits bénéficient d'une garantie standard de 12 mois. Tous les articles doivent être enregistrés dans les 30 jours suivant l'achat sur www.majority.co.uk pour que la garantie soit valable. Une fois sur la page web, utilisez le menu pour trouver ‘Enregistrer votre produit’. Vous aurez également la possibilité d'étendre votre garantie pour 24 mois supplémentaires, gratuitement.

## Assistance

Si vous avez besoin d'aide avec votre nouveau Majority NAGA 80, veuillez contacter notre équipe de support sur le site Internet de Majority : www.majority.co.uk/support.

REMARQUE : Cet équipement a été testé et déclaré conforme aux limites imposées aux appareils numériques de classe B, conformément à la partie 15 des règles de la FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre des fréquences radio et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, il n'y a aucune garantie que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière. Si cet équipement provoque des interférences nuisibles à la réception de la radio ou de la télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant et en allumant l'équipement, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger les interférences en prenant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Augmenter la distance entre l'appareil et le récepteur.
- Brancher l'appareil sur une prise de courant située sur un circuit différent de celui sur lequel le récepteur est branché.
- Consulter le détaillant/vendeur ou un technicien radio/TV expérimenté pour obtenir de l'aide.

Avertissement : Les changements ou modifications apportés à cet appareil sans l'approbation expresse de la partie responsable de la conformité peuvent annuler le droit de l'utilisateur à faire fonctionner l'équipement.

**Déclaration de la FCC sur l'exposition aux radiations**

L'appareil a été évalué pour répondre aux exigences générales en matière d'exposition aux radiofréquences. L'appareil peut être utilisé sans restriction dans des conditions d'exposition fixe/mobile (min20cm).

# Naga 80 Soundbar

Manuale d'uso

MAJORITY

HOME AUDIO • CAMBRIDGE

# IT Contenuti


Cosa c'è nella scatola? ..... 3
Informazioni di base ..... 4
Controlli e funzioni ..... 5
Collegamento alla presa di corrente ..... 7
Icone del display ..... 8
Impostazioni audio ..... 9
Guida alle istruzioni ..... 10
- Ingresso USB ..... 10
- Ingresso ARC ..... 11
- Ingresso ottico ..... 12
- Ingresso AUX ..... 13
- Bluetooth ..... 14

Risoluzione dei problemi ..... 15
Specifiche ..... 16
Garanzia ..... 16
Assistenza ..... 16
Informazioni sulla normativa ..... 17
Informazioni sulla sicurezza ..... 18
Dichiarazione di conformità UE ..... 19

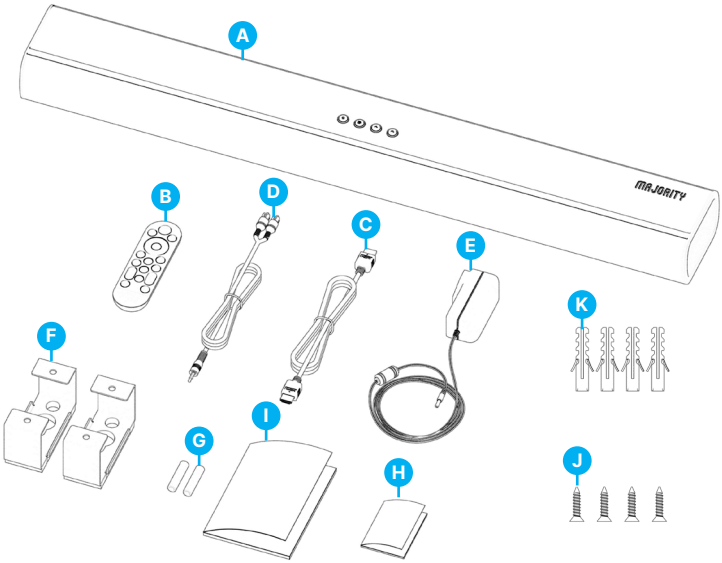


3 Anni Di Garanzia

Registra il tuo prodotto online e ricevi un'estensione di garanzia di 3 anni GRATIS su:
**www.majority.co.uk**

## Cosa c'è nella scatola?

A. Soundbar Majority NAGA 80
B. Telecomando
C. Cavo ARC
D. Cavo audio stereo da 3,5 mm a RCA
E. Adattatore di alimentazione
F. Staffa per il montaggio a parete x 2
G. 2 batterie AAA
H. Guida di benvenuto
I. Manuale d'uso
J. 4 x viti
K. 4 x tappi a muro




*Nota: il telecomando (B) richiede 2 batterie AAA (incluse). Si raccomanda l'uso di batterie alcaline o resistenti per garantire una maggiore durata del gioco.*

## Funzione di spegnimento automatico

La Majority NAGA 80 passa automaticamente in modalità standby dopo 180 minuti di assenza di segnale audio/suono ricevuto dal dispositivo a cui è collegata, oppure se il televisore/dispositivo è spento.

Installazione della Soundbar a parete

Questa parte delle istruzioni illustra le fasi di preparazione dell'installazione della Soundbar prima di appenderla alla parete.

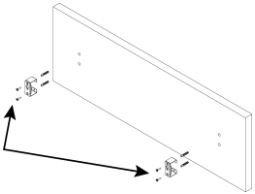
Distanza tra i 2 pilastri di montaggio a parete sul pannello posteriore della soundbar.



654mm

A. Segnare e praticare 4 fori a 654 mm di distanza sullo stesso piano orizzontale.

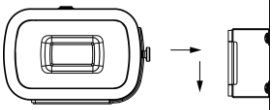
Staffe per il montaggio a parete



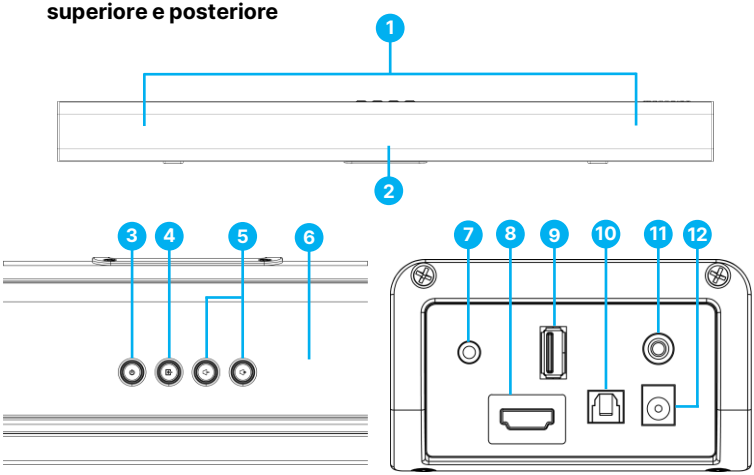
i. Segnare la posizione dei 4 fori e praticare i fori di conseguenza.

ii. Inserire 4 viti nelle 2 staffe di montaggio a parete e fissarle.

Posizionare la soundbar sulle staffe di montaggio a parete come mostrato nella figura seguente.

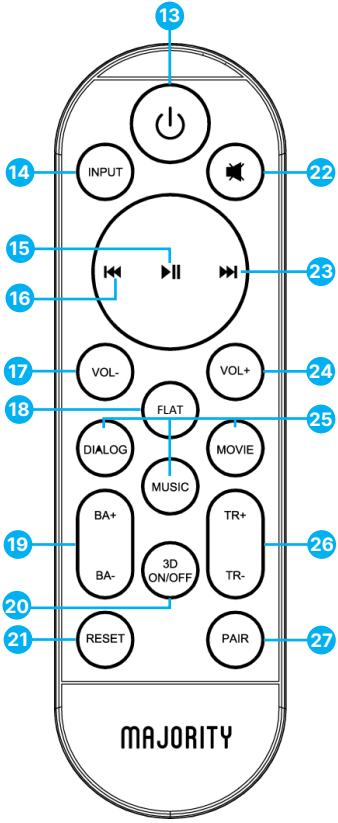


## Majority Naga 80 Funzioni di controllo Vista anteriore, superiore e posteriore




1. Driver degli altoparlanti destro e sinistro
2. Schermo a LED a 4 cifre e sensore remoto
3. Accensione e spegnimento
4. Premere il pulsante INPUT per cambiare la modalità tra BT, OPTICAL, AUX, USB o ARC. Tenere premuto per 2 secondi per scollegare il dispositivo Bluetooth esistente e cercare un altro dispositivo Bluetooth.
5. Regolare il volume verso l'alto o verso il basso.
6. Subwoofer Driver dell'altoparlante
7. Porta di ingresso AUX da 3,5 mm
8. Porta di ingresso ARC
9. Porta di riproduzione USB
10. Porta di ingresso OPTICAL
11. Presa SUBWOOFER OUT. Per il collegamento con un subwoofer attivo esterno (non incluso).
12. Presa DC 24V

## Pulsanti del telecomando




13. Accensione/spegnimento.
14. INPUT: Premere per passare da una modalità all'altra.
15. Riproduzione/Pausa: In modalità Bluetooth/USB, premere per mettere in pausa/riprodurre i media.
16. Indietro: Da utilizzare nelle modalità Bluetooth e USB per tornare indietro di un brano.
17. Volume - Regola il volume.
18. Flat: per ripristinare le impostazioni di fabbrica.
19. Bassi +/-: Da regolare in modalità MUSICA, FILM o DIALOGO. Non è valido in modalità DEFAULT.
20. 3D on/off: preimpostazione del suono surround.
21. RESET: Per ripristinare il volume e la modalità EQ al valore predefinito.
22. MUTE: premere il pulsante per disattivare l'audio. Premere nuovamente per disattivare l'audio.
23. Pulsante di avanzamento: Da usare in modalità Bluetooth/USB per andare avanti di un brano.
24. Volume +
25. Modalità multimediali: Seleziona la modalità di equalizzazione Musica, Dialogo o Film.
26. Alti +/-: Da regolare in modalità MUSICA, FILMATO o DIALOGO. Non è valido in modalità DEFAULT.
27. PAIR: per connettersi o disconnettersi da un dispositivo Bluetooth.

## Presa di corrente

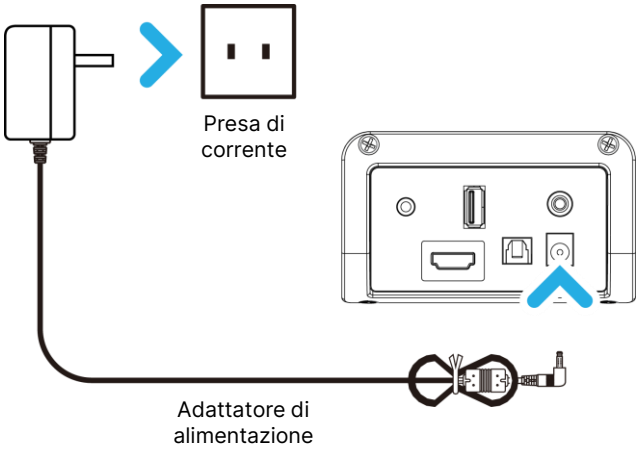
Assicurarsi che la tensione di alimentazione sia compresa nell'intervallo 100V~240V. Qualsiasi altra tensione può danneggiare l'unità.

Svolgere il cavo di alimentazione per tutta la sua lunghezza. Collegare la spina di rete a una presa di corrente.

Assicurarsi che la spina di rete sia completamente inserita nella presa di corrente.

L'accoppiatore spina/apparecchio viene utilizzato come dispositivo di disconnessione. Il dispositivo di disconnessione deve rimanere facilmente azionabile.

Inserire l'estremità dell'adattatore di corrente nella porta CC della Soundbar **(Ref.12).**




Assicurarsi che tutti i collegamenti dei cavi audio dell'unità siano inseriti correttamente prima di collegare la soundbar alla presa di corrente. Scollegare il cavo di alimentazione dalla presa di corrente quando l'unità non viene utilizzata per un periodo di tempo prolungato.

## Icone del display

| Ingresso | Utilizzo | Pulsante del telecomando | Display |
|---|---|---|---|
| OTTICO | Collegare la soundbar con il cavo ottico (non incluso), ad esempio alla porta ottica del televisore/dispositivo . | OTTICO |  |
| ARCO | Collegamento della soundbar con il cavo HDMI(ARC) alla porta HDMI(ARC) del televisore. | ARC |  |
| Bluetooth | Accoppiamento della soundbar tramite Bluetooth con un televisore, un telefono o un altro dispositivo simile per riprodurre l'audio dalla soundbar NAGA80 . |  |  |
| USB | Porta di riproduzione USB: da utilizzare per riprodurre l'audio da una chiavetta USB (non inclusa) | USB |  |
| INGRESSO AUX | Collegamento della soundbar con un cavo stereo da 3,5 mm con un televisore, un PC o altri dispositivi simili | AUX IN |  |

## Impostazioni audio

| **Modalità** | **Opzioni bassi/alti dB (decibel) si riferisce al livello sonoro.** |
|---|---|
| MUSICA | Modificare manualmente le impostazioni di BASS e TREBLE (tra 0 dB e +8 dB). |
| DIALOGO | Modifica manuale delle impostazioni dei bassi e degli acuti (tra 0 dB e +8 dB). |
| FILM | Modifica manuale delle impostazioni dei bassi e degli acuti (tra 0 dB e +4 dB). |
| PIATTO | FLAT è l'equalizzazione predefinita. Le funzioni BASS+ BASS- TRE+ TRE- sono disattivate. |

*Nota: il pulsante dell'effetto surround 3D* ***(Rem.20 )*** *è una preimpostazione predefinita che non può essere utilizzata con altre equalizzazioni. I bassi e gli acuti non possono essere modificati manualmente durante l'uso del 3D.*

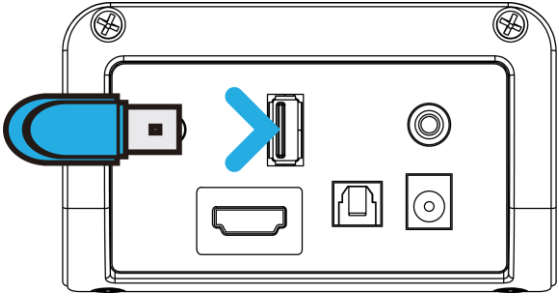
*Le istruzioni contenute nel presente manuale d'uso si riferiscono al numero di tasto della soundbar (Ref 'number') o ai tasti del telecomando (Rem. 'number'), in conformità con gli schemi delle pagine 5 e 6.*

## Uso della porta di riproduzione USB

Collegare una chiavetta USB alla porta jack USB **(Ref.9)** della soundbar.

Premere il pulsante 'INPUT' **(Ref.14)** sul telecomando per cambiare la modalità in USB. Sullo schermo LED della soundbar viene visualizzato ' USb '.

Riprodurre i file musicali dalla chiavetta USB attraverso la soundbar.



Dispositivo USB

*Nota bene:*

La dimensione massima della memoria di una chiavetta USB è di 64 GB.

La chiavetta USB deve essere formattata in FAT32 prima dell'uso.

Il formato dei file audio supportato è MP3.

*Nota bene: la porta USB non può essere utilizzata come porta di connessione con altri dispositivi, in quanto serve solo per la riproduzione.*

## Uso dell'ingresso ARC

Prima di effettuare il collegamento, spegnere la soundbar e il televisore.

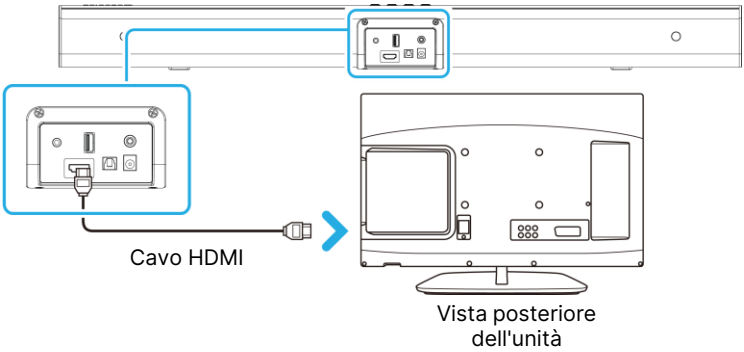
Collegare il cavo ARC (in dotazione) alla porta jack ARC sul pannello posteriore della soundbar **(Ref.8).**

Collegare l'altra estremità del cavo alla porta di uscita HDMI ARC del televisore. Assicurarsi che la porta del televisore utilizzata sia contrassegnata come ARC.

Premere il pulsante “POWER” sul pannello superiore della soundbar o sul telecomando per accendere la soundbar.

Premere ripetutamente il pulsante 'INPUT' sulla soundbar **(Ref.4)** o sul telecomando **(Ref.14)** fino a selezionare la modalità ARC. Sullo schermo LED deve apparire '$_{Arc}$'.

Assicurarsi che le impostazioni audio del televisore siano impostate su HDMI ARC e il formato audio su PCM. L'audio del televisore verrà ora ascoltato attraverso la soundbar.

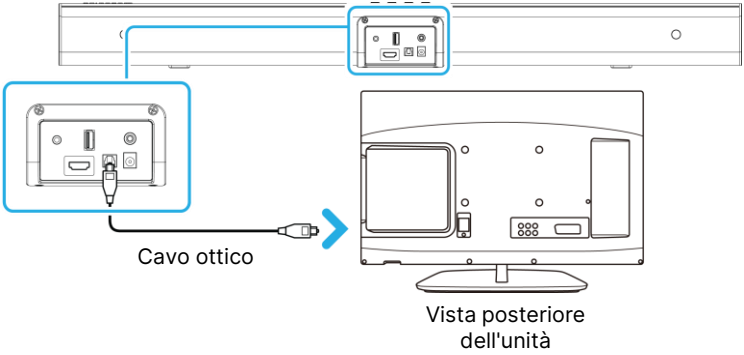


## Uso dell'ingresso ottico

Collegare Majority NAGA80 a una sorgente audio/TV/PC con uscita audio ottica utilizzando un cavo audio ottico digitale (non incluso).

1. Inserire un'estremità del cavo audio ottico digitale nell'uscita ottica della sorgente audio e l'altra estremità nell'ingresso ottico della Soundbar **(Ref.10).**
2. Premere il pulsante “POWER” sul pannello laterale **(Ref.3)** o sul telecomando **(Ref.13)** per accendere la soundbar.
3. Premere ripetutamente il pulsante 'INPUT' sul telecomando **(Ref.14)** per passare alla modalità ottica o premere ripetutamente il pulsante 'INPUT' **(Ref.4)** sulla soundbar per selezionare 'Modalità ottica'. La modalità visualizza ' OPt '.
4. Utilizzando i controlli nativi del dispositivo collegato, accertarsi che le impostazioni audio siano impostate su Audio ottico digitale e il formato audio su PCM.

L'audio della sorgente audio collegata sarà ora udibile attraverso il NAGA 80.



Uso dell'ingresso AUX

Prima dell'uso, spegnere la soundbar.

1. Collegamento a dispositivi esterni mediante un cavo audio da 3,5 mm a 3,5 mm (non incluso):

   Inserire un'estremità del cavo audio da 3,5 mm nella presa di ingresso AUX sul pannello posteriore della soundbar **(Ref.7)** e l'altra estremità nell'uscita audio/cuffia di dispositivi esterni, ad esempio lettore MP3, telefono o altre sorgenti audio, ecc.

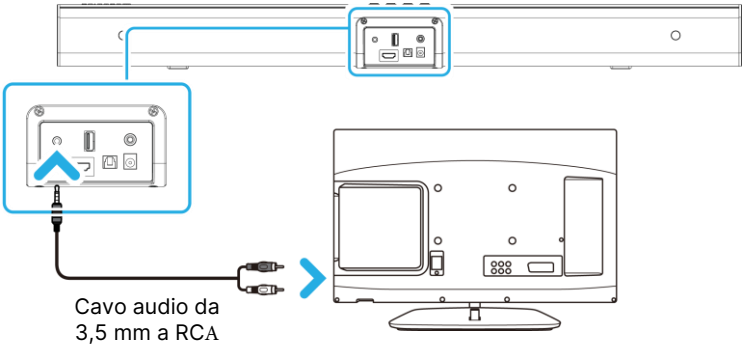
2. Collegamento al televisore mediante il cavo da 3,5 mm a RCA (in dotazione):

Inserire l'estremità del cavo da 3,5 mm nella porta AUX in del pannello posteriore della Soundbar **(Ref.7)** e inserire le altre due estremità colorate RCA nella porta di uscita audio RCA del televisore.

Premere il pulsante “POWER” sul pannello della soundbar o sul telecomando per accendere la soundbar.

Premere ripetutamente il pulsante 'INPUT' sulla soundbar **(Ref.4)** o sul telecomando **(Ref.14)** fino a selezionare la modalità AUX In. Sullo schermo LED deve apparire ‘AUX ’.

Accendere di conseguenza la soundbar e il televisore o i dispositivi esterni, ecc. e l'audio sarà ora udibile attraverso il Majority NAGA 80.



## Bluetooth

Il Majority NAGA 80 può essere accoppiato via Bluetooth con un dispositivo abilitato alla tecnologia Bluetooth, come una Smart TV, un PC, un telefono, un tablet o simili, da cui si desidera riprodurre l'audio attraverso la soundbar.

Premere il pulsante “POWER” sulla soundbar **(Ref.3)** o sul telecomando **(Ref.13)** per accendere l'unità.

Premere ripetutamente il pulsante 'INPUT' sul telecomando **(Rem.14)** o premere il pulsante

INPUT della soundbar **(Ref.4)** fino a selezionare la modalità Bluetooth. Durante la ricerca di un dispositivo da accoppiare, sullo schermo LCD viene visualizzato il messaggio “BT” lampeggiante.

Attivare la connettività Bluetooth del dispositivo e avviare la ricerca della soundbar. Quando viene richiesto di accoppiarsi con la soundbar, selezionare “NAGA 80” dall'elenco dei dispositivi.

Se è richiesta una password, immettere “0000”. Se si riscontrano problemi in questa fase, consultare il manuale d'uso del dispositivo per le istruzioni sull'accoppiamento e la connessione con altri dispositivi Bluetooth.

Una volta effettuata la connessione, la soundbar emette un segnale acustico e la scritta “BT” smette di lampeggiare. Dopo l'accoppiamento iniziale, l'unità rimarrà accoppiata a meno che non venga disaccoppiata manualmente dall'utente o finché il dispositivo non viene resettato.

Se il dispositivo dovesse risultare non accoppiato o non fosse in grado di connettersi, ripetere i passaggi sopra descritti.

Per scollegare la soundbar da un dispositivo accoppiato, tenere premuto il pulsante “PAIR” sul telecomando **(Rem.27)** per 3 secondi.

*Nota bene: la Majority NAGA 80 non è compatibile con gli auricolari Bluetooth.*

| Osservazione | Potenziale causa/soluzione |
|---|---|
| **Nessuna alimentazione/funzione** | Verificare che la presa di corrente sia accesa.<br>Verificare che l'adattatore di alimentazione sia collegato correttamente alla presa di corrente. |
| **Nessun suono** | Verificare che l'unità sia impostata su MUTE.<br>Verificare che i cavi siano installati correttamente. Se i cavi sono installati correttamente, provare a collegare il televisore con un cavo alternativo.<br>Verificare che l'unità sia accesa e impostata nella modalità corretta. |
| **Nessun suono in modalità Bluetooth** | Verificare che il dispositivo Bluetooth sia accoppiato.<br>Verificare che sia stato premuto il pulsante "PAIR" prima dell'accoppiamento.<br>Controllare se la soundbar è accoppiata con un altro dispositivo, disaccoppiarla e riprovare.<br>Aumentare il volume della soundbar.<br>Verificare se il dispositivo esterno richiede la password '0000'. |
| **Disturbo di funzionamento** | Spegnere e scollegare l'unità. Lasciare agire per 2 minuti e riaccendere la soundbar.<br>Se una particolare modalità causa problemi, provare un collegamento alternativo al televisore, ad esempio ottico o Bluetooth. |
| **Nessun suono quando è collegato e commutato in modalità OPTICAL IN** | Controllare e assicurarsi che l'impostazione audio della sorgente di ingresso (ad es. TV, console di gioco, lettore DVD ecc.) sia impostata sulla modalità PCM quando si utilizza la connessione digitale. |
| **Nessun suono quando si è collegati e si passa alla modalità ARC.** | 1. Controllare e assicurarsi che l'impostazione audio dell'ingresso (ad es. TV, console per videogiochi, ecc.) sia impostata sulla modalità ARC quando si utilizza la connessione digitale.<br>2. Controllare se il cavo ARC è collegato correttamente al terminale ARC.<br>3. Controllare il cavo ARC in dotazione e provare a utilizzare un altro cavo ARC.<br>4. In caso contrario, la soundbar non è in grado di riprodurre il segnale di ingresso. Cambiare l'uscita audio del televisore in un altro ingresso digitale - PCM, così come la soundbar - OPTICAL |
| **Problemi di funzionamento del telecomando** | Verificare se la batteria deve essere sostituita, provare con una nuova.<br>Controllare se la batteria deve essere sostituita, provare con una nuova. |

## Specifiche

| | |
|---|---|
| **Alimentazione** | DC24V 1.7A |
| **Risposta in frequenza** | 30Hz-20KHz |
| **SNR** | 87dB |
| **Separazione** | 65dB |
| **Bluetooth** | V5.0 |
| **Dimensioni (LxHxW)** | 810 × 77.7 × 117mm |
| **Peso netto** | 2.38kg |

### Garanzia

Tutti i prodotti sono coperti da una garanzia standard di 12 mesi. Tutti gli articoli devono essere registrati entro 30 giorni dall'acquisto su www.majority.co.uk affinché la garanzia sia valida. Una volta sulla pagina web, utilizzare il menu per trovare “Registra il tuo prodotto”. Avrete inoltre la possibilità di estendere gratuitamente la garanzia per altri 24 mesi.

### Assistenza

Se avete bisogno di ulteriore assistenza per il vostro nuovo Majority NAGA 80, contattate il nostro team di supporto sul sito web di Majority: www.majority.co.uk/support.

*NOTA: Questo apparecchio è stato testato ed è risultato conforme ai limiti previsti per i dispositivi digitali di Classe B, ai sensi della parte 15 delle norme FCC. Questi limiti sono concepiti per fornire una protezione ragionevole contro le interferenze dannose in un'installazione residenziale. Questa apparecchiatura genera, utilizza e può irradiare energia a radiofrequenza e, se non viene installata e utilizzata secondo le istruzioni, può causare interferenze dannose alle comunicazioni radio. Tuttavia, non è possibile garantire che non si verifichino interferenze in una particolare installazione. Se questa apparecchiatura causa interferenze dannose alla ricezione radiotelevisiva, che possono essere determinate spegnendo e riaccendendo l'apparecchiatura, l'utente è invitato a cercare di correggere l'interferenza con una o più delle seguenti misure:*

- Riorientare o riposizionare l'antenna ricevente.
- Aumentare la distanza tra l'apparecchiatura e il ricevitore.
- Collegare l'apparecchiatura a una presa di corrente su un circuito diverso da quello a cui è collegato il ricevitore.
- Consultare il rivenditore/venditore o un tecnico radiotelevisivo esperto.

## **Attenzione**:

Cambiamenti o modifiche a questa unità non espressamente approvati dalla parte responsabile della conformità possono invalidare l'autorizzazione dell'utente all'uso dell'apparecchiatura.

## Dichiarazione di esposizione alle radiazioni FCC

Il dispositivo è stato valutato per soddisfare i requisiti generali di esposizione alle radiofrequenze. Il dispositivo può essere utilizzato senza limitazioni in condizioni di esposizione fissa/mobile (min 20 cm).

# Naga 80
# Barra de sonido

Manual del usuario

MAJORITY

HOME AUDIO • CAMBRIDGE

# ES Contenido


¿Qué hay en la caja? ..... 3
Información básica ..... 4
Controles y funciones ..... 5
Conexión a la toma de corriente ..... 7
Iconos de la pantalla ..... 8
Ajustes de audio ..... 9
Guía de instrucciones ..... 10
- Entrada USB ..... 10
- Entrada ARC ..... 11
- Entrada óptica ..... 12
- Entrada AUX ..... 13
- Bluetooth ..... 14

Solución de problemas ..... 15
Especificaciones ..... 16
Garantía ..... 16
Soporte ..... 16
Información reglamentaria ..... 17
Información de seguridad ..... 18
Declaración de conformidad de la UE ..... 19

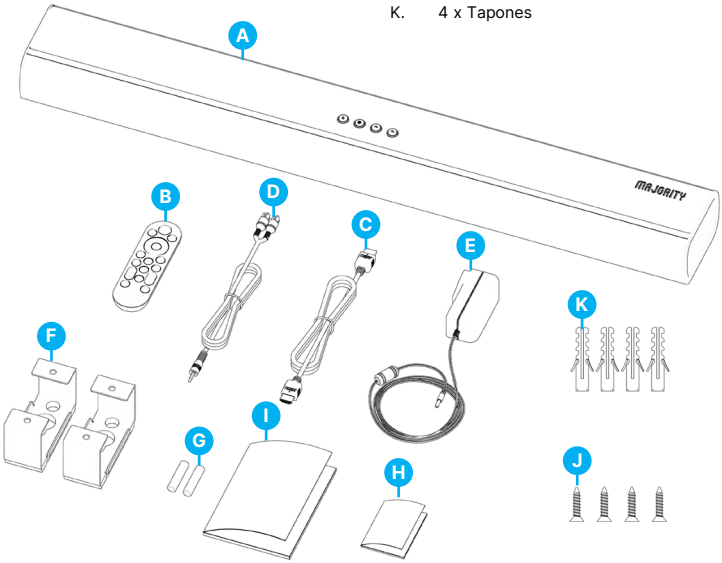


3 Años de Garantía

Registra tu producto en línea para obtener de forma GRATUITA una ampliación de la garantía de 3 años en: **www.majority.co.uk**

## ¿Qué hay en la caja?

A. Barra de sonido Majority NAGA 80
B. Mando a distancia
C. Cable ARC
D. Cable de audio estéreo de 3,5 mm a RCA
E. Adaptador de corriente
F. Soporte de pared x 2
G. 2 pilas AAA
H. Guía de bienvenida
I. Manual del usuario
J. 4 x Tornillos
K. 4 x Tapones




*Nota: El mando a distancia (B) necesita 2 pilas AAA (incluidas). Se recomienda utilizar pilas alcalinas o de alta resistencia para prolongar la duración del juego.*

## Función de Apagado Automático

La mayoría NAGA 80 entrará automáticamente en modo de espera después de 180 minutos de no recibir señal de audio / sonido desde el dispositivo que está conectado con, o si el televisor / dispositivo está apagado.

Instalación de la Barra de Sonido en la Pared

Esta parte de las instrucciones muestra los pasos para preparar la instalación de la Barra de Sonido antes de colgarla en la pared.

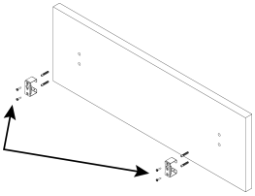
Distancia entre 2 pilares de montaje en pared en el panel trasero de la barra de sonido.



654mm

A. Marque y taladre 4 agujeros con una distancia de 654mm en el mismo nivel horizontal.

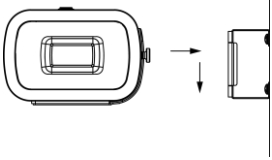
Wall-Mount Brackets



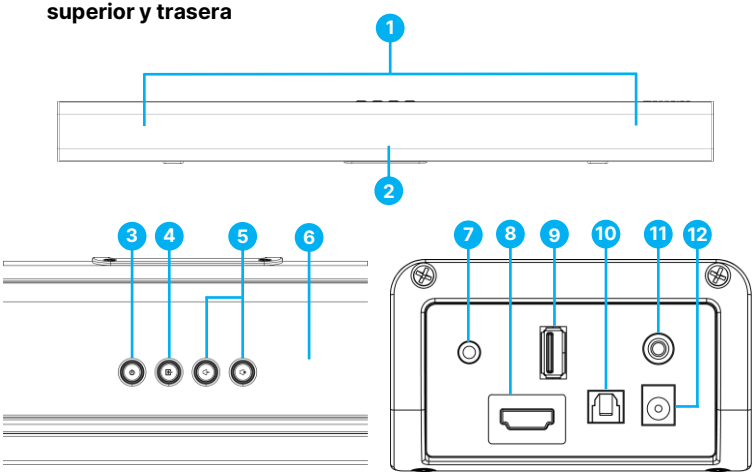
i. Marque la posición de los 4 agujeros y taladre los agujeros en consecuencia.

ii. Inserte 4 piezas de tornillos en 2 soportes de montaje en pared y fíjelos.

Coloque la barra de sonido en los soportes de montaje en pared como se muestra a continuación.



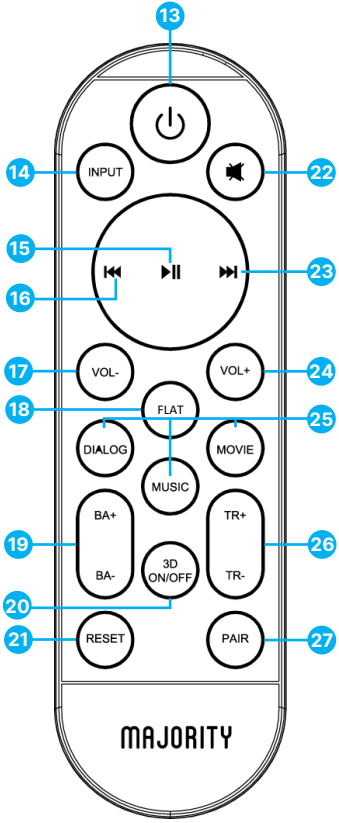
**Funciones de control de la Majority Naga 80 Vista frontal, superior y trasera**




1. Altavoces izquierdo y derecho
2. Pantalla LED de 4 dígitos y sensor remoto
3. Encendido/Apagado
4. Pulse el botón INPUT para cambiar los modos entre BT, OPTICAL, AUX, USB o ARC. Manténgalo pulsado durante 2 segundos para desconectar el dispositivo Bluetooth existente y buscar otro dispositivo Bluetooth.
5. Ajuste el volumen hacia arriba o hacia abajo.
6. Altavoz subwoofer Conductor
7. Puerto de entrada AUX de 3,5 mm
8. Puerto de entrada ARC
9. Puerto de reproducción USB
10. Puerto de entrada OPTICAL
11. Toma SUBWOOFER OUT. Para conectar con un subwoofer activo externo (no incluido).
12. Toma DC 24V

# Controles y funciones

## Botones del mando a distancia




13. Encendido/Apagado.
14. ENTRADA: Pulse para cambiar de modo.
15. Reproducir/Pausa: En el modo Bluetooth/USB, pulse para pausar/reproducir medios.
16. Atrás: Utilícelo en los modos Bluetooth y USB para retroceder una pista.
17. Volumen: para ajustar el volumen.
18. Plano: Para volver a los ajustes de fábrica.
19. Graves +/-: Para ajustar durante el modo MÚSICA, PELÍCULA o DIÁLOGO. No es válido durante el modo DEFAULT.
20. 3D on/off: preajuste del sonido envolvente.
21. RESET: Para restablecer el volumen y el modo EQ al valor predeterminado.
22. MUTE: Pulse el botón para silenciar el sonido. Vuelva a pulsarlo para anular el silencio.
23. Botón de avance: Utilícelo en el modo Bluetooth/USB para avanzar una pista.
24. Volumen +
25. Modos multimedia: Selecciona el modo de ecualización Música, Diálogo o Película.
26. Agudos +/-: Para ajustar durante el modo MÚSICA, PELÍCULA o DIÁLOGO. No es válido durante el modo DEFAULT.
27. PAIR: Para conectar o desconectar un dispositivo Bluetooth.

## Conexión a la toma de corriente

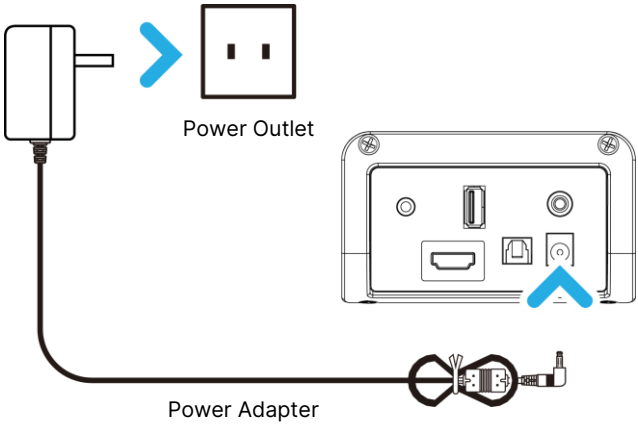
Asegúrese de que la tensión de alimentación está dentro del rango de 100V~240V. Cualquier otro voltaje puede dañar la unidad.

Desenrolle el cable de alimentación en toda su longitud. Conecte el enchufe a una toma de corriente.

Asegúrese de que la clavija de red esté completamente insertada en la toma de corriente.

La clavija de red/el acoplador del aparato se utiliza como dispositivo de desconexión. El dispositivo de desconexión debe permanecer fácilmente accesible.

Inserte el extremo del adaptador de corriente en el puerto CC de la barra de sonido **(Ref.12).**




Asegúrese de que todas las conexiones de los cables de audio de la unidad están correctamente insertadas antes de conectar la barra de sonido a la toma de corriente. Desenchufe el cable de alimentación de la toma de corriente cuando no vaya a utilizar la unidad durante un periodo prolongado de tiempo.

## Iconos de la pantalla

| Entrada | Utilización | Botón del mando a distancia | Pantalla |
|---|---|---|---|
| ÓPTICA | Conectar la barra de sonido con el cable óptico (no incluido), por ejemplo, al puerto óptico del televisor/dispositivo. | ÓPTICA |  |
| ARCO | Conexión de la barra de sonido con el cable HDMI(ARC), al puerto HDMI(ARC) del televisor. | ARCO |  |
| Bluetooth | Emparejando la barra de sonido mediante Bluetooth con un televisor, teléfono u otro dispositivo similar para reproducir audio desde la barra de sonido NAGA80. |  |  |
| USB | Puerto de reproducción USB: para reproducir audio desde una memoria USB (no incluida) | USB |  |
| ENTRADA AUX | Conexión de la barra de sonido con un cable estéreo de 3,5 mm, con un televisor, PC u otros dispositivos similares | ENTRADA AUX |  |

## Ajustes de audio

| **Modo** | **Opciones de graves/agudos dB(decibelios) se refiere al nivel de sonido.** |
|---|---|
| MÚSICA | Cambie manualmente los ajustes de GRAVES y AGUDOS (entre 0 dB y +8 dB). |
| DIÁLOGO | Cambie manualmente el ajuste de graves y agudos (entre 0 dB y +8 dB). |
| PELÍCULA | Cambie manualmente el ajuste de graves y agudos (entre 0 dB y +4 dB). |
| PLANO | FLAT es el ecualizador por defecto. Las funciones BASS+ BASS- TRE+ TRE- están desactivadas. |

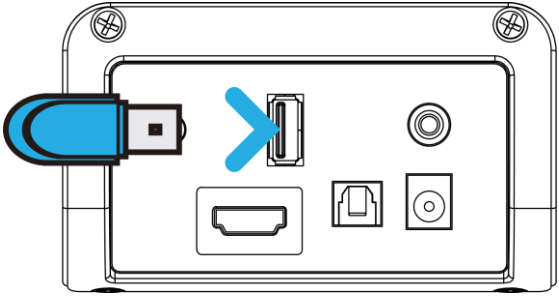
*Nota: El botón de efecto de sonido envolvente 3D **(Rem.20)** es un preajuste predefinido que no puede utilizarse con otro ecualizador. Los graves y los agudos no se pueden cambiar manualmente mientras se utiliza 3D.*

# Entrada USB

Tenga en cuenta que las instrucciones de este manual de usuario harán referencia al número de botón de la barra de sonido (Ref. 'número'), o a los botones del mando a distancia, por ejemplo (Rem. 'número'), de acuerdo con los diagramas de las páginas 5 y 6.

## Uso del puerto USB de reproducción

1. Conecte una memoria USB al puerto USB **(Ref.9)** de la barra de sonido.
2. Pulse el botón 'INPUT' **(Rem.14)** del mando a distancia para cambiar el modo a USB. La pantalla LED de la barra de sonido mostrará USB
3. Reproduzca archivos de música desde la memoria USB a través de la barra de sonido.



Dispositivo USB

## Tenga en cuenta:

a. El tamaño máximo de memoria de una memoria USB es de 64GB.

b. La memoria USB debe estar formateada en FAT32 antes de su uso.

c. El formato de archivos de audio soportado es MP3.

*Nota: El puerto USB no se puede utilizar como puerto de conexión con otros dispositivos, ya que sólo sirve para la reproducción.*

## Uso de la entrada ARC

Antes de realizar la conexión, apague la barra de sonido y el televisor.

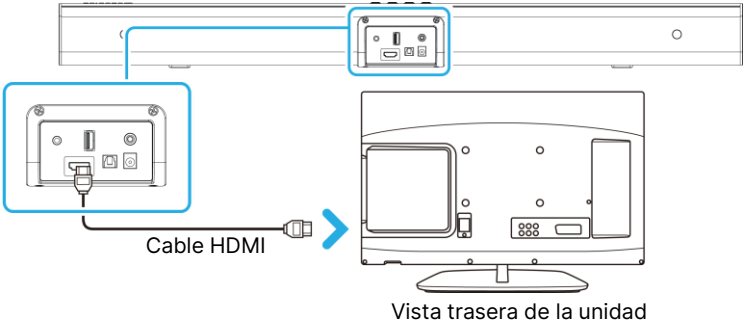
1. Conecte el cable ARC (incluido) al puerto de entrada ARC del panel posterior de la barra de sonido **(Ref.8).**

   Conecte el otro extremo del cable al puerto de salida HDMI ARC del televisor. Asegúrese de que el puerto del televisor que está utilizando está marcado como ARC.

   Pulse el botón 'POWER' del panel superior de la barra de sonido o del mando a distancia para encender la barra de sonido.

2. Pulse el botón 'INPUT' repetidamente en la barra de sonido **(Ref.4)** o en el mando a distancia **(Rem.14)** hasta que se seleccione el modo ARC. En la pantalla LED debe aparecer ' '.

3. Asegúrese de que los ajustes de audio de su televisor están configurados en HDMI ARC, y el formato de audio en PCM. El audio del televisor se escuchará ahora a través de la barra de sonido.



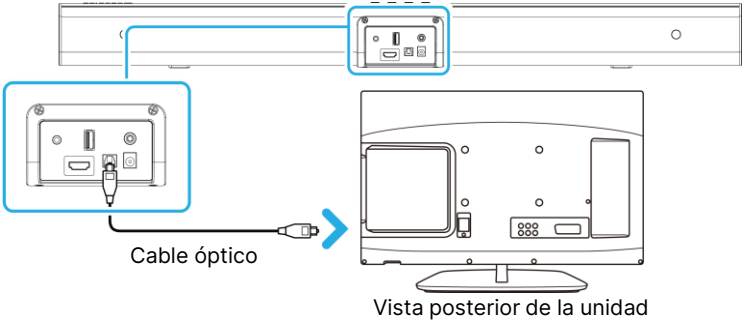
# Entrada óptica

Uso de la Entrada Óptica

Conecte la Majority NAGA80 con una fuente de audio/TV/PC con una Salida de Audio Óptica utilizando un cable de Audio Óptico Digital (no incluido).

1. Inserte un extremo del cable de Audio Óptico Digital en la salida óptica de la fuente de audio y el otro extremo en la Entrada Óptica de la Barra de Sonido **(Ref.10).**
2. Pulse el botón 'POWER' del panel lateral **(Ref.3)** o del mando a distancia **(Rem.13)** para encender la barra de sonido.
3. Pulse el botón 'INPUT' del mando a distancia repetidamente **(Rem.14)** para cambiar al Modo Óptico o pulse el botón 'INPUT' **(Ref.4)** repetidamente en la barra de sonido para seleccionar 'Modo Óptico'. El modo muestra 'OPt'.
4. Utilizando los controles nativos de su dispositivo conectado, asegúrese de que los ajustes de audio están establecidos en Audio Óptico Digital y el formato de audio en PCM .

El audio de la fuente de audio conectada se escuchará ahora a través de la NAGA 80.



## Utilización de la entrada AUX

Antes de utilizarla, apague la barra de sonido.

Conexión a dispositivos externos mediante un cable de audio de 3,5 mm a 3,5 mm (no incluido):

Inserte un extremo del cable de audio de 3,5 mm en la toma de entrada AUX del panel posterior de la barra de sonido **(Ref.7)** y el otro extremo en la salida de audio/salida de auriculares de los dispositivos externos, por ejemplo, reproductor MP3, teléfono u otras fuentes de audio, etc.

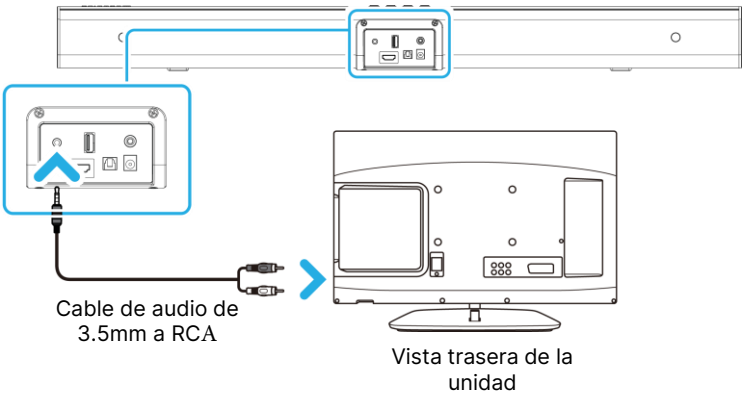
Conexión al televisor mediante el cable de 3,5 mm a RCA (incluido):

Inserte el extremo del cable de 3,5 mm en el puerto AUX in del panel trasero de la barra de sonido **(Ref.7)** e inserte los otros dos extremos de color RCA en el puerto de salida de audio RCA del televisor.

Pulse el botón 'POWER' del panel de la barra de sonido o del mando a distancia para encender la barra de sonido.

Pulse el botón 'INPUT' repetidamente en la barra de sonido **(Ref.4)** o en el mando a distancia **(Rem.14)** repetidamente hasta que se seleccione el modo de entrada AUX. En la pantalla LED debe aparecer ' '.

Encienda la barra de sonido y el televisor o los dispositivos externos, etc., según corresponda y ahora se oirá el audio a través de la NAGA 80 Mayoritaria.



## Bluetooth

El Majority NAGA 80 puede emparejarse mediante Bluetooth con un dispositivo habilitado para Bluetooth, como una Smart TV, PC, teléfono, tableta o similar, desde el que desee reproducir audio a través de la barra de sonido.

Pulse el botón 'POWER' en la barra de sonido **(Ref.3)** o en el mando a distancia **(Rem.13**) para encender la unidad.

Pulse repetidamente el botón 'INPUT' del mando a distancia **(Rem.14)** o pulse el botón

INPUT' de la barra de sonido **(Ref.4)** repetidamente hasta que se seleccione el Modo Bluetooth. Mientras se busca un dispositivo con el que emparejarse, en la pantalla LCD aparece 'BT' parpadeando.

Active la conectividad Bluetooth de su dispositivo e inicie la búsqueda de la barra de sonido. Selecciona 'NAGA 80' de la lista de dispositivos cuando se te pida emparejar con la barra de sonido.

Si se requiere una contraseña, introduce '0000'. Si tienes problemas en esta fase, consulta el manual de usuario de tu dispositivo para obtener instrucciones sobre el emparejamiento y la conexión con otros dispositivos Bluetooth.

Cuando se haya conectado correctamente, la barra de sonido emitirá un pitido y 'BT' dejará de parpadear. Tras el emparejamiento inicial, la unidad permanecerá emparejada a menos que el usuario la desempareje manualmente, o hasta que se reinicie el dispositivo.

Si el dispositivo se desvincula o no puede conectarse, repita los pasos anteriores.

Para desemparejar la barra de sonido de un dispositivo emparejado mantenga pulsado el botón 'PAIR' del mando a distancia **(Rem.27)** durante 3 segundos para desconectar.

*Nota: Majority NAGA 80 no es compatible con auriculares Bluetooth.*

| Observación | Posible causa/solución |
|---|---|
| **Sin alimentación/ funcionamiento** | Compruebe que la toma de corriente está conectada.<br>Comprueba que el adaptador de corriente está correctamente conectado a la toma de corriente. ** |
| **No hay sonido** | Compruebe si la unidad está ajustada en MUTE.<br>Compruebe que los cables están correctamente instalados.<br>Si los cables están correctamente instalados, intente conectarse al televisor con un cable alternativo.<br>Compruebe si la unidad está encendida y ajustada en el modo correcto. ** |
| **No hay sonido en modo Bluetooth** | Compruebe que su dispositivo Bluetooth está emparejado.<br>Compruebe que ha pulsado el botón 'PAIR' antes de emparejar.<br>Compruebe si la barra de sonido está emparejada con otro dispositivo, desemparéjela y vuelva a intentarlo.<br>Sube el volumen de la barra de sonido.<br>Compruebe si el dispositivo externo requiere la contraseña '0000'. ** |
| **Perturbación del funcionamiento** | Apague y desenchufe la unidad. Déjalo durante 2 minutos y vuelve a encender la barra de sonido.<br>Si un modo en particular está causando problemas, por favor intente una conexión alternativa a su TV como Óptica o Bluetooth.** |
| **No hay sonido cuando se conecta y se cambia al modo OPTICAL IN** | Check and ensure the audio setting of the input source (e.g. TV, games console, DVD player etc.) is set to PCM mode while using digital connection. |
| **No hay sonido cuando se conecta y se cambia al modo ARC.** | 1. Comprueba y asegúrate de que el ajuste de audio de la fuente de entrada (por ejemplo, TV, consola de juegos, etc.) está en modo ARC cuando utilices la conexión digital.<br>2. Compruebe si el cable ARC está correctamente conectado al terminal ARC.<br>3. Compruebe el cable ARC suministrado y pruebe con otro cable ARC.<br>4. Si no es así, la barra de sonido no puede reproducir la señal de entrada. Cambie la salida de audio del televisor a otra entrada digital - PCM, y lo mismo ocurre con la barra de sonido - OPTICAL **. |
| **Problemas de funcionamiento del mando a distancia** | Compruebe si es necesario cambiar la pila, pruebe con pilas nuevas.<br>Compruebe si hay obstáculos que bloqueen el sensor remoto. |

## Especificación

| | |
|---|---|
| **Fuente de alimentación** | DC24V 1.7A |
| **Respuesta en frecuencia** | 30Hz-20KHz |
| **SNR** | 87dB |
| **Separación** | 65dB |
| **Bluetooth** | V5.0 |
| **Dimensiones (LxHxW)** | 810 × 77.7 × 117mm |
| **Peso neto** | 2.38kg |

### Garantía

Todos los productos tienen una garantía estándar de 12 meses. Todos los artículos deben registrarse en los 30 días siguientes a su compra en www.majority.co.uk para que la garantía sea válida. Una vez en la página web, utilice el menú para encontrar 'Registre su producto'. También tendrá la posibilidad de ampliar la garantía 24 meses más, sin coste alguno.

### Asistencia

Si necesita más ayuda con su nuevo Majority NAGA 80, póngase en contacto con nuestro equipo de asistencia en la página web de Majority: www.majority.co.uk/support.

*NOTA: Este equipo ha sido sometido a pruebas y se ha determinado que cumple los límites establecidos para los dispositivos digitales de Clase B, de conformidad con el apartado 15 de las normas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales en las comunicaciones por radio. No obstante, no se garantiza que no se produzcan interferencias en una instalación concreta. Si este equipo causa interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, lo que puede determinarse apagando y encendiendo el equipo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:*

- Cambie la orientación o la ubicación de la antena receptora.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a una toma de corriente de un circuito distinto al que está conectado el receptor.
- Consulte al distribuidor/vendedor o a un técnico experto en radio/TV para obtener ayuda.

**Advertencia**: Los cambios o modificaciones a esta unidad no aprobados expresamente por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para utilizar el equipo.

## Declaración de exposición a la radiación de la FCC

El dispositivo ha sido evaluado para cumplir los requisitos generales de exposición a RF. El dispositivo puede utilizarse en condiciones de exposición fijas/móviles (min20cm) sin restricciones.

# Warning Safety Information

## EN

**Safety and Usage Guidelines (All where applicable)**

**General Safety Information - Read and Retain:** Review all safety and operating instructions before use; keep them for future reference. **Follow Instructions:** Adhere strictly to all safety and operational guidelines. **Water Exposure:** Keep the device away from water; avoid placing liquids near it. **Ventilation:** Ensure ventilation openings are unobstructed to prevent overheating. **Heat Sources:** Keep the device away from heat-emitting appliances. **Wall Mounting - Installation Safety:** Follow the manufacturer's instructions and use approved mounting kits only. Avoid drilling into areas with cables, gas, or water lines. Use proper tools and safety apparatus. **Regular Maintenance:** Inspect regularly for wear or damage, especially if wall-mounted. **Relocation:** Detach from the wall mount before moving. **Child Safety:** Keep out of children's reach and ensure heavy items are securely mounted. **Seismic Precautions:** Use specialized mounts in earthquake-prone areas. **Electrical Safety - Power Source:** Use the specified power source; consult an electrician if unsure. **Cable Management:** Protect the power cord from damage. **Power Disconnection:** Keep the main plug accessible; unplug during storms or long periods of non-use. **Battery Safety - Charging:** Use the manufacturer's charger; avoid extreme conditions. **Heat Exposure:** Keep batteries away from heat to prevent explosion or leakage. **Battery Condition:** Discontinue use if the battery is damaged; dispose of it properly. **Replacement:** Only use recommended batteries; incorrect types can cause hazards. **External Batteries:** Use only specified types, observing correct polarity. **Battery Removal:** Remove batteries if not used for an extended period. **Disposal:** Follow local regulations for battery disposal; do not incinerate. **Connectivity Safety - Cable Connections:** Power off devices before connecting or disconnecting cables. **Bluetooth Pairing:** Ensure a secure connection; avoid interference from other devices. **Volume Control:** Keep volume moderate to prevent hearing damage. **Connectivity and Data Security - Wireless Security:** Review privacy policies and secure your network. **Software Updates:** Keep software updated for security and performance. **Children's Safety Warnings - Product Use:** Intended for adults; keep away from children. **Battery Warning:** Keep batteries and items containing batteries out of children's reach. **Volume Control:** Maintain a safe volume level to protect children's hearing. **Fire Hazard - Flammable Materials:** Do not place open flames near the product. **Overheating:** Avoid covering the product to prevent overheating and fire risks. **Disposal and Recycling - Product Disposal:** Dispose of at a recycling centre according to local laws. **Environmental Compliance:** Follow regulations for battery and electronic waste disposal. **User Maintenance - Cleaning:** Unplug before cleaning; use a dry cloth only. **Servicing:** Only qualified personnel should perform repairs. **Data Protection:** Reset to factory settings before returning or disposing of the product. **Disclaimer:** Failure to follow these instructions may result in injury, death, or property damage. The manufacturer is not liable for damage caused by improper use.

## DE

**Sicherheits- und Verwendungsrichtlinien (alle, wo zutreffend)**

**Allgemeine Sicherheitsinformationen - Lesen und Aufbewahren:** Überprüfen Sie alle Sicherheits- und Bedienungsanleitungen vor der Verwendung; bewahren Sie diese für zukünftige Referenz auf. **Befolgen Sie die Anweisungen:** Halten Sie sich strikt an alle Sicherheits- und Betriebsrichtlinien. **Wasserexposition:** Halten Sie das Gerät fern von Wasser; vermeiden Sie das Platzieren von Flüssigkeiten in der Nähe. **Belüftung:** Stellen Sie sicher, dass die Belüftungsöffnungen nicht blockiert sind, um Überhitzung zu vermeiden. **Wärmequellen:** Halten Sie das Gerät fern von wärmeabstrahlenden Geräten. **Wandmontage - Sicherheit bei der Installation:** Befolgen Sie die Anweisungen des Herstellers und verwenden Sie nur zugelassene Montagesätze. Vermeiden Sie das Bohren in Bereiche mit Kabeln, Gas- oder Wasserleitungen. Verwenden Sie geeignete Werkzeuge und Sicherheitsausrüstung. **Regelmäßige Wartung:** Überprüfen Sie regelmäßig auf Abnutzung oder Beschädigungen, insbesondere bei Wandmontage. **Umzug:** Lösen Sie das Gerät von der Wandhalterung, bevor Sie es bewegen. **Kindersicherheit:** Halten Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern und stellen Sie sicher, dass schwere Gegenstände sicher montiert sind. **Vorfiehrungen bei Erdbeben:** Verwenden Sie in erdbebengefährdeten Gebieten spezielle Halterungen. **Elefitrische Sicherheit - Stromquelle:** Verwenden Sie die angegebene Stromquelle; konsultieren Sie einen Elektriker, wenn Sie unsicher sind. **Kabelmanagement:** Schützen Sie das Stromkabel vor Beschädigungen. **Stromtrennung:** Halten Sie den Hauptstecker zugänglich; ziehen Sie den Stecker bei Gewittern oder längerer Nichtbenutzung heraus. **Batteriesicherheit - Laden:** Verwenden Sie das vom Hersteller bereitgestellte Ladegerät; vermeiden Sie extreme Bedingungen. **Wärmeexposition:** Halten Sie Batterien fern von Hitze, um Explosionen oder Auslaufen zu verhindern. **Batteriezustand:** Bei Beschädigungen die Nutzung einstellen; ordnungsgemäß entsorgen. **Ersatz:** Verwenden Sie nur empfohlene Batterien; falsche Typen können Gefahren verursachen. **Externe Batterien:** Verwenden Sie nur spezifizierte Typen und beachten Sie die korrekte Polarität. **Batterieentfernung:** Entfernen Sie Batterien bei längerer Nichtbenutzung. **Entsorgung:** Befolgen Sie lokale Vorschriften zur Batterientsorgung; nicht verbrennen. **Verbindungssicherheit - Kabelverbindungen:** Schalten Sie Geräte vor dem Verbinden oder Trennen von Kabeln aus. **Bluetooth-Kopplung:** Stellen Sie eine sichere Verbindung her; vermeiden Sie Störungen durch andere Geräte. **Lautstärfieregelung:** Halten Sie die Lautstärke moderat, um Hörschäden zu vermeiden. **Verbindungs- und Datensicherheit - WLAN-Sicherheit:** Überprüfen Sie die Datenschutzrichtlinien und sichern Sie Ihr Netzwerk. **Software-Updates:** Halten Sie die Software für Sicherheit und Leistung aktuell. **Sicherheitswarnungen für Kinder - Produfitnutzung:** Nur für Erwachsene bestimmt; von Kindern fernhalten. **Batteriewarnung:** Halten Sie Batterien und Produkte mit Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern. **Lautstärfieregelung:** Halten Sie die Lautstärke zum Schutz des Gehörs von Kindern sicher. **Brandgefahr - Entflammbare Materialien:** Stellen Sie keine offenen Flammen in die Nähe des Produkts. **Überhitzung:** Decken Sie das Produkt nicht ab, um Überhitzung und Brandgefahr zu vermeiden. **Entsorgung und Recycling - Produfitentsorgung**: Entsorgen Sie das Produkt gemäß den lokalen Vorschriften in einem Recyclingzentrum. **Umweltfionformität:** Befolgen Sie die Vorschriften zur Entsorgung von Batterien und Elektronikabfall. **Benutzerwartun - Reinigung:** Vor der Reinigung vom Stromnetz trennen; nur ein trockenes Tuch verwenden. **Wartung:** Reparaturen nur von qualifiziertem Personal durchführen lassen. **Datenschutz**: Setzen Sie das Gerät vor Rückgabe oder Entsorgung auf Werkseinstellungen zurück. **Haftungsausschluss:** Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Verletzungen, Tod oder Sachschäden führen. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch unsachgemäße Nutzung verursacht werden.

# Warning Safety Information

**FR** **Consignes de Sécurité et d'Utilisation (toutes celles applicables)**

**Informations Générales de Sécurité - Lire et Conserver :** Consultez toutes les consignes de sécurité et d'utilisation avant usage ; conservez-les pour référence future. **Suivre les Instructions :** Respectez strictement toutes les consignes de sécurité et d'utilisation. **Exposition à l'Eau :** Gardez l'appareil à l'écart de l'eau ; évitez de placer des liquides à proximité. **Ventilation :** Assurez-vous que les ouvertures de ventilation ne sont pas obstruées pour éviter la surchauffe. **Sources de Chaleur :** Tenez l'appareil à l'écart des appareils émettant de la chaleur. **Fixation Murale - Sécurité de l'Installation :** Suivez les instructions du fabricant et n'utilisez que les kits de montage approuvés. Évitez de percer des zones contenant des câbles, des conduites de gaz ou d'eau. Utilisez des outils et équipements de sécurité appropriés. **Entretien Régulier :** Inspectez régulièrement l'appareil pour détecter tout signe d'usure ou de dommage, en particulier s'il est fixé au mur. **Repositionnement :** Débranchez l'appareil du support mural avant de le déplacer. **Sécurité des Enfants :** Gardez l'appareil hors de portée des enfants et assurez-vous que les objets lourds sont solidement fixés. **Précautions Sismiques :** Utilisez des supports spécialisés dans les zones sujettes aux tremblements de terre. **Sécurité Électrique - Source d'Alimentation :** Utilisez la source d'alimentation spécifiée ; consultez un électricien en cas de doute. **Gestion des Câbles :** Protégez le cordon d'alimentation contre les dommages. **Déconnexion de l'Alimentation :** Gardez la prise principale accessible ; débranchez en cas d'orage ou de non-utilisation prolongée. **Sécurité des Piles - Recharge :** Utilisez le chargeur du fabricant ; évitez les conditions extrêmes. **Exposition à la Chaleur :** Gardez les piles à l'écart de la chaleur pour éviter l'explosion ou les fuites. **État de la Pile :** Cessez l'utilisation si la pile est endommagée ; jetez-la correctement. **Remplacement :** N'utilisez que les piles recommandées ; des types incorrects peuvent causer des dangers. **Piles Externes :** Utilisez uniquement les types spécifiés, en respectant la polarité. **Retrait des Piles :** Retirez les piles si l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période. **Élimination :** Suivez les réglementations locales pour l'élimination des piles ; ne les incinérez pas. **Sécurité de la Connectivité - Connexions de Câbles :** Éteignez les appareils avant de connecter ou de déconnecter des câbles. **Appairage Bluetooth :** Assurez-vous d'une connexion sécurisée ; évitez les interférences avec d'autres appareils. **Contrôle du Volume :** Maintenez un volume modéré pour éviter les dommages auditifs. **Sécurité de la Connectivité et des Données - Sécurité du Réseau Sans Fil :** Examinez les politiques de confidentialité et sécurisez votre réseau. **Mises à Jour Logiciels :** Gardez le logiciel à jour pour la sécurité et la performance. **Avertissements de Sécurité pour les Enfants - Utilisation du Produit :** Destiné aux adultes ; gardez hors de portée des enfants. **Avertissement sur les Piles :** Gardez les piles et les articles contenant des piles hors de portée des enfants. **Contrôle du Volume :** Maintenez un niveau sonore sûr pour protéger l'audition des enfants. **Risque d'Incendie - Matériaux Inflammables :** Ne placez pas de flammes nues près du produit. **Surchauffe :** Évitez de couvrir le produit pour prévenir la surchauffe et les risques d'incendie. **Élimination et Recyclage - Élimination du Produit :** Déposez-le dans un centre de recyclage conformément aux lois locales. **Conformité Environnementale :** Suivez les réglementations concernant l'élimination des piles et des déchets électroniques. **Entretien de l'Utilisateur - Nettoyage :** Débranchez avant de nettoyer ; utilisez uniquement un chiffon sec. **Réparations :** Seul le personnel qualifié doit effectuer les réparations. **Protection des Données :** Réinitialisez aux paramètres d'usine avant de retourner ou d'éliminer le produit. **Clause de Non-Responsabilité -** Le non-respect de ces consignes peut entraîner des blessures, la mort ou des dommages matériels. Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dommages causés par une mauvaise utilisation.

**ES** **Guías de Seguridad y Uso (Cuando sea aplicable)**

**Información General de Seguridad - Leer y Conservar:** Revise todas las instrucciones de seguridad y operación antes de usar; guárdelas para referencia futura. **Seguir las Instrucciones:** Cumpla estrictamente con todas las guías de seguridad y operativas. **Exposición al Agua:** Mantenga el dispositivo alejado del agua; evite colocar líquidos cerca de él. **Ventilación:** Asegúrese de que las aberturas de ventilación no estén obstruidas para evitar el sobrecalentamiento. **Fuentes de Calor:** Mantenga el dispositivo alejado de aparatos que emitan calor. **Montaje en Pared - Seguridad de Instalación:** Siga las instrucciones del fabricante y use solo kits de montaje aprobados. Evite perforar áreas con cables, gas o tuberías de agua. Use herramientas y equipos de seguridad adecuados. **Mantenimiento Regular:** Inspeccione regularmente para detectar desgaste o daños, especialmente si está montado en la pared. **Reubicación:** Desmonte del soporte de pared antes de moverlo. **Seguridad Infantil:** Manténgalo fuera del alcance de los niños y asegúrese de que los objetos pesados estén montados de forma segura. **Precauciones Sísmicas:** Use soportes especializados en áreas propensas a terremotos. **Seguridad Eléctrica - Fuente de Energía:** Use la fuente de energía especificada; consulte a un electricista si tiene dudas. **Gestión de Cables:** Proteja el cable de alimentación contra daños. **Desconexión de Energía:** Mantenga el enchufe principal accesible; desenchufe durante tormentas o largos periodos de inactividad. **Seguridad de las Baterías - Carga:** Use el cargador del fabricante; evite condiciones extremas. **Exposición al Calor:** Mantenga las baterías alejadas del calor para evitar explosiones o fugas. **Estado de la Batería:** Deje de usarla si la batería está dañada; deséchela adecuadamente. **Reemplazo:** Use solo las baterías recomendadas; tipos incorrectos pueden causar peligros. **Baterías Externas:** Use solo los tipos especificados, respetando la polaridad correcta. **Retiro de Baterías:** Retire las baterías si no se usa durante un período prolongado. **Eliminación:** Siga las normativas locales para la eliminación de baterías; no las incinere. **Seguridad de Conectividad - Conexiones de Cables:** Apague los dispositivos antes de conectar o desconectar cables. **Emparejamiento Bluetooth:** Asegure una conexión segura; evite interferencias de otros dispositivos. **Control de Volumen:** Mantenga un volumen moderado para prevenir daños auditivos. **Seguridad de Conectividad y Datos - Seguridad de Red Inalámbrica:** Revise las políticas de privacidad y asegure su red. **Actualizaciones de Software:** Mantenga el software actualizado para la seguridad y el rendimiento. **Advertencias de Seguridad para Niños - Uso del Producto:** Destinado a adultos; manténgalo fuera del alcance de los niños. **Advertencia sobre Baterías:** Mantenga las baterías y los artículos que contienen baterías fuera del alcance de los niños. **Control de Volumen:** Mantenga un nivel de volumen seguro para proteger la audición de los niños. **Riesgo de Incendio - Materiales Inflamables:** No coloque llamas abiertas cerca del producto. **Sobrecalentamiento:** Evite cubrir el producto para prevenir sobrecalentamientos y riesgos de incendio. **Eliminación y Reciclaje - Eliminación del Producto:** Deséchelo en un centro de reciclaje según las leyes locales. **Cumplimiento Ambiental:** Siga las normativas para la eliminación de baterías y desechos electrónicos. **Mantenimiento del Usuario - Limpieza:** Desenchufe antes de limpiar; use solo un paño seco. **Reparaciones:** Solo personal calificado debe realizar reparaciones. **Protección de Datos:** Restablezca a la configuración de fábrica antes de devolver o desechar el producto. **Descargo de Responsabilidad:** El incumplimiento de estas instrucciones puede resultar en lesiones, muerte o daños a la propiedad. El fabricante no se hace responsable de los daños causados por un uso inadecuado.

# Warning Safety Information

## IT

**Linee Guida per la Sicurezza e l'Uso (Quando Applicabile)**

**Informazioni Generali sulla Sicurezza - Leggere e Conservare:** Rivedere tutte le istruzioni di sicurezza e di funzionamento prima dell'uso; conservarle per riferimenti futuri. **Seguire le Istruzioni:** Attenersi rigorosamente a tutte le linee guida di sicurezza e operative. **Esposizione all'Acqua:** Tenere il dispositivo lontano dall'acqua; evitare di posizionare liquidi nelle vicinanze. **Ventilazione:** Assicurarsi che le aperture di ventilazione non siano ostruite per evitare il surriscaldamento. **Fonti di Calore:** Tenere il dispositivo lontano da apparecchi che emettono calore. **Montaggio a Parete - Sicurezza dell'Installazione:** Seguire le istruzioni del produttore e utilizzare solo kit di montaggio approvati. Evitare di perforare aree con cavi, gas o tubazioni d'acqua. Utilizzare strumenti e dispositivi di sicurezza adeguati. **Manutenzione Regolare:** Ispezionare regolarmente per verificare l'usura o i danni, soprattutto se montato a parete. **Rilocazione:** Staccare dal supporto a parete prima di spostare. **Sicurezza dei Bambini:** Tenere fuori dalla portata dei bambini e assicurarsi che gli oggetti pesanti siano montati in modo sicuro. **Precauzioni Sismiche:** Utilizzare supporti specializzati nelle zone soggette a terremoti. **Sicurezza Elettrica - Fonte di Alimentazione:** Usare la fonte di alimentazione specificata; consultare un elettricista in caso di dubbi. **Gestione dei Cavi:** Proteggere il cavo di alimentazione da danni. **Disconnessione dell'Energia:** Mantenere la spina principale accessibile; scollegare durante i temporali o in caso di lunghi periodi di inattività. **Sicurezza della Batteria - Carica:** Utilizzare il caricatore del produttore; evitare condizioni estreme. **Esposizione al Calore:** Tenere le batterie lontane dal calore per evitare esplosioni o perdite. **Condizioni della Batteria**: Interrompere l'uso se la batteria è danneggiata; smaltirla correttamente. **Sostituzione:** Usare solo batterie raccomandate; tipi errati possono causare pericoli. **Batterie Esterne:** Utilizzare solo i tipi specificati, osservando la polarità corretta. **Rimozione della Batteria:** Rimuovere le batterie se non utilizzate per un periodo prolungato. **Smaltimento:** Seguire le normative locali per lo smaltimento delle batterie; non incenerire. **Sicurezza della Connettività - Connessioni dei Cavi:** Spegnere i dispositivi prima di collegare o scollegare i cavi. **Accoppiamento Bluetooth:** Assicurare una connessione sicura; evitare interferenze da altri dispositivi. **Controllo del Volume:** Mantenere un volume moderato per prevenire danni all'udito. **Sicurezza della Connettività e dei Dati - Sicurezza della Rete Wireless:** Rivedere le politiche sulla privacy e proteggere la propria rete. **Aggiornamenti Software:** Mantenere il software aggiornato per la sicurezza e le prestazioni. **Avvertenze di Sicurezza per Bambini - Uso del Prodotto:** Destinato agli adulti; tenere lontano dai bambini. **Avvertenza sulla Batteria:** Tenere le batterie e gli oggetti contenenti batterie fuori dalla portata dei bambini. **Controllo del Volume:** Mantenere un livello di volume sicuro per proteggere l'udito dei bambini. **Rischio di Incendio - Materiali Infiammabili:** Non posizionare fiamme libere vicino al prodotto. **Surriscaldamento:** Evitare di coprire il prodotto per prevenire surriscaldamenti e rischi di incendio. **Smaltimento e Riciclaggio - Smaltimento del Prodotto:** Smaltire in un centro di riciclaggio secondo le leggi locali. **Conformità Ambientale:** Seguire le normative per lo smaltimento delle batterie e dei rifiuti elettronici. **Manutenzione dell'Utente - Pulizia:** Scollegare prima della pulizia; utilizzare solo un panno asciutto. **Riparazioni:** Solo personale qualificato deve eseguire le riparazioni. **Protezione dei Dati:** Ripristinare le impostazioni di fabbrica prima di restituire o smaltire il prodotto. **Disclaimer:** Il mancato rispetto di queste istruzioni può causare lesioni, morte o danni materiali. Il produttore non è responsabile per danni causati da un uso improprio.

## NL

**Veiligheids- en Gebruifisrichtlijnen (Waar van Toepassing)**

**Algemene Veiligheidsinformatie - Lezen en Bewaren:** Lees alle veiligheids- en gebruiksinstructies voor gebruik; bewaar ze voor toekomstig gebruik. **Volg Instructies:** Houd u strikt aan alle veiligheids- en operationele richtlijnen. **Waterblootstelling:** Houd het apparaat uit de buurt van water; vermijd het plaatsen van vloeistoffen in de buurt. **Ventilatie:** Zorg ervoor dat de ventilatieopeningen niet geblokkeerd zijn om oververhitting te voorkomen. **Warmtebronnen:** Houd het apparaat uit de buurt van warmteafgevende apparaten. **Muurbevestiging - Installatieveiligheid:** Volg de instructies van de fabrikant en gebruik alleen goedgekeurde bevestigingssets. Vermijd boren in gebieden met kabels, gas- of waterleidingen. Gebruik geschikte gereedschappen en veiligheidsapparatuur. **Regelmatig Onderhoud:** Inspecteer regelmatig op slijtage of schade, vooral als het aan de muur is bevestigd. **Verplaatsing:** Maak los van de muurbevestiging voordat u het verplaatst. **Kindveiligheid:** Houd buiten het bereik van kinderen en zorg ervoor dat zware voorwerpen veilig zijn gemonteerd. **Seismische Voorzorgsmaatregelen:** Gebruik gespecialiseerde bevestigingen in aardbevingsgevoelige gebieden. **Elefitrische Veiligheid - Stroomvoorziening:** Gebruik de gespecificeerde stroombron; raadpleeg een elektricien bij twijfel. **Kabelbeheer:** Bescherm het netsnoer tegen beschadiging. **Stroomuitschafieling:** Zorg ervoor dat de hoofdstekker toegankelijk blijft; trek de stekker uit tijdens onweer of lange perioden van niet-gebruik. **Batterijveiligheid Opladen:** Gebruik de oplader van de fabrikant; vermijd extreme omstandigheden. **Hittesensitiviteit:** Houd batterijen uit de buurt van hitte om explosie of lekkage te voorkomen. **Batterijconditie:** Stop met het gebruik als de batterij beschadigd is; gooi deze op de juiste manier weg. **Vervanging:** Gebruik alleen aanbevolen batterijen; onjuiste types kunnen gevaren opleveren. **Externe Batterijen:** Gebruik alleen gespecificeerde types, met inachtneming van de juiste polariteit. **Verwijderen van Batterijen:** Verwijder batterijen als ze voor langere tijd niet worden gebruikt. **Afvalverwerfiing:** Volg de lokale voorschriften voor het weggooien van batterijen; verbrand ze niet. **Verbindingsveiligheid - Kabelaansluitingen:** Schakel apparaten uit voordat u kabels aansluit of loskoppelt. **Bluetooth-fioppeling:** Zorg voor een veilige verbinding; vermijd interferentie van andere apparaten. **Volumeregeling:** Houd het volume gematigd om gehoorbeschadiging te voorkomen. **Verbindings en Gegevensbeveiliging - Draadloze Beveiliging:** Controleer het privacybeleid en beveilig uw netwerk. **Software-updates:** Houd de software up-to-date voor veiligheid en prestaties. **Waarschuwingen voor Kindveiligheid - Productgebruifi:** Bedoeld voor volwassenen; houd uit de buurt van kinderen. **Batterijwaarschuwing:** Houd batterijen en voorwerpen met batterijen buiten het bereik van kinderen. **Volumeregeling:** Houd een veilig volume om het gehoor van kinderen te beschermen. **Brandgevaar - Ontvlambare Materialen:** Plaats geen open vuur in de buurt van het product. **Oververhitting:** Bedek het product niet om oververhitting en brandrisico's te voorkomen. **Afvalverwerfiing en Recycling - Productafval:** Verwijder het bij een recyclingcentrum volgens de lokale wetgeving. **Milieu-naleving:** Volg de voorschriften voor het weggooien van batterijen en elektronisch afval. **Gebruifiersonderhoud - Schoonmaafi:** Trek de stekker uit voordat u schoonmaakt; gebruik alleen een droge doek. **Onderhoud:** Alleen gekwalificeerd personeel mag reparaties uitvoeren. **Gegevensbescherming:** Stel terug naar de fabrieksinstellingen voordat u het product retourneert of weggooit. **Disclaimer:** Het niet volgen van deze instructies kan leiden tot letsel, overlijden of materiële schade. De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade veroorzaakt door onjuist gebruik.

# Warning Safety Information

**Declaration of Conformity:**
**We, Izilla Ltd, Newton House, 2 Pioneer Court, Histon, Cambridge, CB24 9PT declare under our sole responsibility that the product:**
**Product Name:** Naga 80 Soundbar **Model:** 1000003047/1000003048/1000002969
**Brand Name:** Majority

**To which this declaration referred is in conformity to the following harmonized standards or normative documents (CE G Rohs 2.0) ;**
EN 55035:2017, EN 55032:2015, EN61000-3-2:2014, EN61000-3-3:2013, EEN62368-1:2004+A11:2017, ETSI EN 301 489-1 V2.2.3(2019-11), ETSI EN 301 489-17, V3.2.2(2019-12), ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07), EN 62479: 2010, IEC 62321-3-1:2013, IEC 62321-4:2013, IEC 62321-5:2013, IEC 62321-6:2015, IEC 62321-7-1:2015, IEC 62321-7-2:2017, IEC 62321-8:2017, (EC)NO 1275/2008,EN50564:2011, (EC)NO 801/2013.

**Complying with the requirements or provisions of Council Directives which relate to:**
EMC Directive 2014/30/EU, RED Directive 2014/53/EU, LVD Directive 2014/35/EU, Directive (2011/65/EU) and its amendment directives 2015/863/EU (RoHS 2.0) of the, European parliament, ERP Directive 2009/125/EC.

All essential test suites have been carried out.
**Point of Contact:** Eddie Latham | Founder

**Signed:** E. Latham **Date of Issue:** January 2024 **Place of Issue:** Cambridge, UK

**Importer's Addresses:**
**UK:** iZilla Ltd, Newton House, 2 Pioneer Court, Histon, Cambridge, CB24 9PT
**Email:** techsupport@majority.co.uk

**EU RP:** AR Experts, Po Box 5047, 3620 AA Breukelen, The Netherlands
**Email:** info@ar-experts.eu

**US:** iZilla Ltd C/O A.N.Deringer Inc, 19520 Wilmington Ave, Rancho Dominguez, CA, 90220
**Email:** techsupport@majority.co.uk

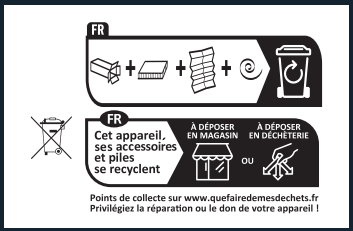
**ATTENTION**
*RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN*

**CAUTION**
*RISQUE D'ELECTROCUTION NE PAS OUVRIR*

**IMPORTANT**: Please read all instructions carefully before use and keep for future reference

MAJORITY

www.majority.co.uk




FC UK CA CE RoHS